# El Canciller M. Soares presentará un pacto antibèlico y otro de seguridad americana

# APOYO LA TESIS DEL BUEN VECINO DE F. ROOSEVELT

BUENOS AIRES, 5 (United) - Hoy se efectuó la segunda sesion plenaria de la Conterencia Interamericana, en la que las notas salientes constituyeron los discursos de Mr. Cordel Hull y del canciller brasileño Macedo Soares.

La sesión se inició a las 16 horas con numerosa asistende del publico.

Después del discurso del secretario de la Unión, tomó al uso de la palabra el canciller del Brasil.

Refiriéndose a la Liga de las Naciones, expresó: "Si vamos que ese organismo internacional ha resultado a veces ineficaz para el noble fin para el que fué creado, no podemos arriesgar a reproducir en este continente aquello que sólo pue

de justificarse dentro de un concepto mundial".

Este concepto fué interpretado en sentido de que el Brasil se opondrá a la creación de la Liga de Naciones America-

Luego, el señor Macedo Soares aplaudió a la Corte de La Haya por su labor activa y eficaz; señaló las dificultades que la Liga debe sostener con las enormes "diterencias de tos puebtos europeos". Dijo que el Brasil apoya decidiuamente la "politica del buen yecino,

Se mostro partidarlo de las meuidas contra las guerras y agrego; "El mejor medio de buen entemmiento entre los pueblos es la generosidad y la prudencia. Tai politica, naturaimente, debe ser hondamente democratica. Las naciones esciavizadas por los purtidos o facciones que proclaman el odio de clases o el fanatismo politico, o que se someten a politicas personales, se encuen tran desarmadas ante un concencional concepto de presti gio del que dependen muchas glorias militares".

Con respecto a las medidas económicas como una contri-

# BRASIL SUGIERE LA ADOPCION DE LA DOCTRINA MONROF MODERNIZADA

BUENOS AIRES, 5. (U. P.) — En la sesión plenaria, el señor Macedo Soares recomendó la aplicación de la Doctrina Monroe modernizada, en sentido de unir a todo el continente americano contra agresiones extrañas.

El Brasil propicia un plan de Neutralidad que faculte a las naciones americanas la venta de armas y munición y la otorgación de créditos a los beligerantes.

El Brasil desea armonizar los instrumentos actuales de paz, haciéndolos aplicables a las actuales condiicones.

bución a la paz, repitió las painbras del presidente Vargas, quien en memorable ocasión deciaró: "Debemos crear un intercambio efectivo entre los pueblos americanos, y que él sea de tal naturaleza, que pueda garautizar el libre comercio continental. Debemos tender a la creación de un banco central de reserva para estabilizar los signos monetarios,

crear un sistema de crédito y facilitar las transacciones comeclales".

EN HONOR DE CRUCHAGA TOCORNAL

BUENOS AIRES, 5 (United) - El embajador de Chile en Rio de Janeiro, sedor Nieto del Río, ofreció un almuerzo en el local de la embajada de Chile, en honor del cancillar señor Cruchaga Tocornal, al que asistieron los delegados de la Conferencia de Paz del Cha co y los miembros de la delegación de Bolivia.

VOTO DE APLAUSO

BUENOS AIRES, 5 (United) - La conferencia, a iniciativa del delegado del Brasil Aranha, dió un voto de aplauso a los presidentes Roosevelt y Justo por haber propiciado y organizado la conferencia interamericana de consolidación de la paza

TRATADO ANTIBELICO DE SEGURIDAD

BUENOS AIRES, 5 (United) - La United Press se halla en condiciones de presentar extraoficialmente el texto de los proyectos de un pacto antibélico y otro de seguridad americana, que presentará el Brazil, con salvo ligeras modificaciones que puedan introducirse a última hora,

Según dicho plan, los países signatarios del pacto antibélico designarán dos representantes para integrar la lista general de árbitros para entender cualquier conflicto suscitado entre dos o más países. Las designaciones se comu-

nicarán inmediatamente a la Unión Panamericana, la que confeccionará la lista general y la pondrá en conocimiento de los países firmantes.

En caso de conflicto las partes eligirán de común acuerdo un árbitro de cualquiera de la lista general.

Elegido un árbitro por cada puis, éstos dos árbitros, elegiran un tercero que será el arbitro definitivo. Este convocará de lumediato a los represeutantes que designarán las

### Rusia se convertirá en país democrático

MOSCU, 5. (U. P.) El congreso soviético aprobó por unanimidad la nueva constitución que convertirá al país en una república demo crática. La nueva ley orgánica, consta de 47 modificaciones. En virtud del artículo 8, da tierras libre de impues tos a los campesinos. El artículo 10 da amplias garantías a la

partes en el lugar que se juzgue conveniente, procediendo a estudiar la cuestión suscitada, tratando de darle una solución

pacifica rápida.

tablece:

Si fracasan las gestiones del árbitro, para solucionar el con flicto, las partes se sujetarán n las disposiciones de la Convención de Conciliación y Arpitraje de Washington de 1929. El Tratado de Seguridad es-

LONDRES, 5 (United Press)

En Buckingham Palace, se a-

nunció que "todos los compro-

misos oficiales y particulares

del Rey habían sido cancela-

SE REUNIO HOY EL GABI-

NETE

El gabinete ha sido urgente-

mente convocado para reunir-

se a las 17.30 del día de ma-

fiana. Todos los ministros, sal-

vo uno que otro, se encuentran

se hallaban tomando vacación

de fin de semana, anunciaron

su regreso para las primeras

horas de la tarde de maña-

Se supone, como es lógico,

que la reunión de gabinete se

relaciona con la cuestión del

UNA SOMBRA PARA LA HIS-

TORIA

LONDRES, 5 (United Press)

Churchill, el destacado políti-

co británico, entrevistado por

los periodistas declaró que "de

bia esperarse con pacioncia el

ritmo de los acontecimientos".

viese la abdicación del Rey

- que constituiria un caso de

extorsión — el ultraje así in-

ferido a la Corona, arrojaria

una sombra a muchos capitulos de la historia del Imperio

SE PROPICIA UN GRAN MO-

VIMIENTO EN FAVOR

DEL REY

LONDRES, 5 (United Press)

No obstante los esfuerzos pa-

ra allanar la situación creada

entre el Rey y el Gabinete, a

raíz de la posibilidad de que

Eduardo VIII contraiga matri-

monio con la señora Simpson,

la crisis, llamada dinástica,

cado con urgencia para las 17

del día de mañana, para una

el día recluido en Fort Belve-

dere, habiendo cancelado todos

representante laborista Wed-

gewood han entablado conver-

saciones activas para promover

un movimiento en todo el Im-

perio en apoyo de Eduardo

Se tiene entenuino que el ga-

binete ha expresado hallarse

dispuesto a aceptar la abdica-

ción del montues, ou la secre

En el interin, Churchill y el

reunión extraordinaria.

sus compromisos.

VIII.

El gabinete ha sido convo-

El rey ha permanecido todo

Britanico".

continua.

Luego expresó Si se obtu-

matrimonio del Soberano.

en la capital. Los otros, qui

LONDRES, 5 (United Press)

más países firmantes, sujetando su acción a las prácticas internacionales en vigor. Segundo: en caso de invasión o perturbación de cual quier naturaleba por cualquiera otra nación de otro continente, todos los tirmuntes concertarán una acción colectiva

tinente.

La ratificación de estos tratados queuara sujeta a las prác ticas constitucionales de cada

inmediata en dereusa del con-

Primero: cualquier intromi-

sión o perturbación por par-

te de uno o varios países ame-

ricanos signatarios en territo-

rio de uno de varios países del

mismo continente, será consi-

derada automáticamente como

un acto inamistoso por los de-

FOMENTARAN EL DEERNE

BUENOS AIRES, 5 (United) - El Comité de Cooperación Internacional so reunió esta mañana. Después de extensa deliberación, dividió su trabajo en dos ramas. Una estudiará los medios para fomentar el espíritu moral para el desarme y la otra los medios para fomentar las relaciones cul-

reservas la actitud

del Rev Eduardo VIII

El pueblo apoya sin

# PROPICIO AYER LA COOPERACION ECONOMICA S. A.

turales.

La delegada del Brasil, sefiora Risalina Coelho Lisboa de Miller, presenta una recomendación a todos los países americapos para que se adhieran al proyecto para revisar todos los textos de historia y eliminen las partes que tiendan a crear distanciamientos entre los países americanos.

La delegación chilena presentó cuatro proyectos. El primero para el desarme moral; el segundo para la difiusión del arte en los países americanos: el tercero se refiere al empleo de las comunicaciones por radio y el cuarto sobre los films educacionales y pacifistas. Salvador y Venezuela propiciaron la trasmisión de la "hora panamericana".

# El Papa se encuentra postrado en cama por un ataque de paralisis

### Sin embargo firmó las credenciales de Monseñor Lunardi

Ciudad del Vaticano, 5. (U. P.) - A las siete de la noche, el doctor Milani informó a la prensa que la salud del Papa había mejorado en las últimas cuatro horas.

A mediodía S. S. durmió apaciblemente. A las 15 horas, fué trasladado a un sillón, al lado de su lecho. El pie derecho descansaba sobre un taburete especial y cesaron ligeramente los dolores que sentía.

No obstante su estado delicado, el Papa atendió varios asuntos urgentes. Entre otros documentos firmó las cartas credenciales del nuevo nuncio papal en Bolivia, Monsehor Lunardi.

Roma, 5. (U. P.) - Semioficialmente la Radio Italia, ha anunciado que el Papa se halla postrado con un ataque de gota. Esta noticia ha causado inquietud en los circulos católi-

FIRMO LAS CREDENCIALES DE MONS. LUNARDI

Ciudad del Vaticano, 5. (U. P.) - De buena fuente se sabe que el doctor Milani, médico de cabecera del Papa, después de hacer un examen detenido del estado físico de S. S., ha encontrado que tiene una presión arterial muy elevada.

Semioficialmente se logró tener datos referentes a la enfermedad del Sumo Pontifice. Una paralisis parcial le ha qui tado el movimiento de la pierna izquierda, que lo ha postrado en cama, siendo atendido por varios médicos del Vatica-

Debido a esta circunstancia, las audiencias que había otorgado para hoy y mañana han sido canceladas con carácter

### Se dió un voto de confianza al gabinete trancés

Paris, 5, (U. P.) - Por 350 votos contra 171, la Cámara de Diputados confirió un voto de confianza al gobierno, habiéndose abstenido los comunistas.

Blum anunció que, pese a la abstención de los comunistas, el gabi nete no dimitirá.

DESTRUYERON LA CARCEL MUDELO

Madrid, 5. (U. P.) - Seis aviones rebeldes y 24 aviones de caza bombardearon y ametrallaron la Carcel Modelo y todo el radio de esa zona.

Las baterías antiaéreas atacaron a los aviones aunque sin resultado

NUEVO MINISTRO DE GUE-RRA EN BRASIL

Río de Janeiro, 5. (U. P.) - A las 10 de la mañana, el ministro de la Guerra, señor Joao Gómez, presentó su renuncia al presidente, la cual fué aceptada. Eu su reemplazo se designó al general Eurico Gaspar, jefe de la primera división militar.

### Benavides lanzará an manifiesto

Lima, 5. (U. P.) - Oficialmente se anuncia que, a las nueve de la noche del día 8 de diciembre, el presidente Benavides lanzará un mani fiesto a la nación.

El ocho se inicia el nuevo perío-- do gubernamental de Benavides.

propiedad heredada.

probación de la nueva Constitución, mañana se efectuará delante uel Kremlin; una gran parada militar.

HOY SE REUNIRA EL GABINETE BRITÁNICO ta esperanza que tal pensamiento persuadirá al rey de la necesidad de cambiar de opinión, pero al mismo tiempo el senumiento popular se nalla con el rey, lo cual a su vez puede determinar la modificación sustancial de los puntos

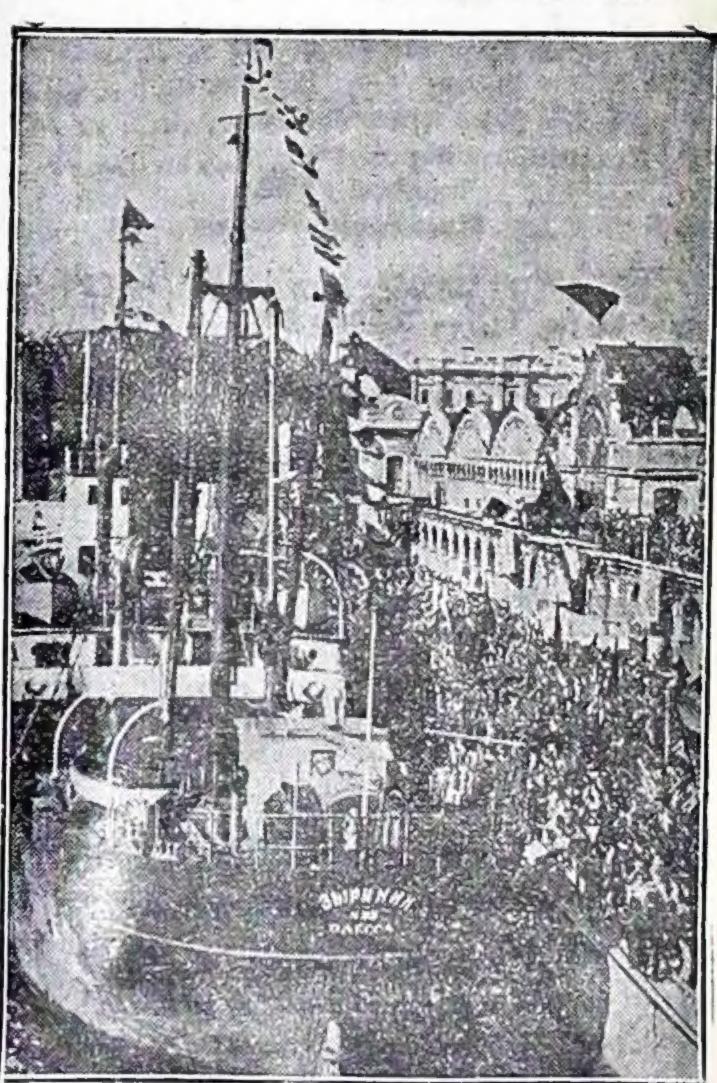
> de vista del gabinete. La prensa se halla totalmente cividica. En general, los diarios conservadores insisten en que el rey debe escoger entre el trono y la Simpson. The Chain Dailies publica un extenso comentario y declara que es preciso que se dé al "rey demócrata los mismos derechos que tiene el mis humilde de

los ciudadanos, a fin de que pueda escoger libremente a la dueña de su corazón".

Otros dicen "Queremos nues tro rey y conflamos en Baldwin, como queriendo indicar q' el rey debe casarse si lo desea y que el gabinete no deba dimitir"

Se tiene entendido que en la reunión que celebrará el gabinete, Baldwin desea informar a sus colegas sobre el resultado de su última visita al rey, en Fort Belvedere, y que es posible que después del con sejo de ministros de mañana, se haga una declaración importante.

# EL PRIMER BARCO EN ESPAÑA



Un gentio inmenso de leales ai gobierno español se aglomeró en uno de los muelles en Barcelona para darie la bienvenida al "Ziryanin", el primer barco soviético que llegó allí Sou BLOXINIOUS RACE ISE (neo

zas del gobierno. Recientemente el gobierno soviético anunció que se sentía libre para ayudar al gobierno español contra los rebeides fascistas. (Foto United Features, especial para LA RAZON).

EL PAPA ESTA MUY DEBIL

S. S. el Papa Plo XI, segun las últimas noticias procedentes del Vaticano, está tan débil, que los médicos temen que no pueda mejorar. Se había di vulgado que el Santo Padre, quien cuenta 79 años de edad, no ecntia fan debilitado que a-

penas puede levantarse de su trono después de las audienclas. Esta es su última fotografía oficial. Informaciones de ayer dan a conocer que después del último ataque se encuentra mejorado.

Con motivo de la a-

# MR. CORDELL HUL PRESENTO UN COMPUESTO DE 8 PRINCIPIOS GENERALES

# HOY EL GABINETE BRITANICO FORMA DE RESOLVER LA CRISIS

Condres, 5. (U. P.) - De fuente muy autorizada se ha logrado confirmar que el Rey

Eduardo VIII no abdicará, a lo menos en las actuales circuns-

### Los leales bombardea FUERON DEPORTADOS POron a las tropas rebeldes

Madrid, 5. (U. P.) - Desde mafiana, diez baterías de cuatro cahones de artilleria pesada, cada una, bombardearon la retaguardia de las líneas rebeldes, frente a la Eugenio Janon, Adolfo Simmonds. capital. Durante diez horas, el fuego de los leales se concentró sobre núcleos de refuerzo, habiendo cau- AVIADORES ITALIANOS SE sado más de mil muertos. \_\_\_\_\_\_\_

SE ESTIMULARA EL TURISMO

lidades para visitar el Ecuador. des.

### LITICOS ECUATORIANOS

Quito, 5. (U. P.) - El gobierno deportará a las Galápagos a trein ta políticos, sindicados de complicidad con el último movimiento de-

Mañana salen exilados al sur el doctor Rigoberto Ortiz y los señores Alfredo Pareja Diez Canseco,

INCORPORAN AL EERCI-TO REBELDE

Londres, 5. (U. P.) - El correslponsal del "Daily Telegraph" en ! Gibraltar anuncia que cuarenta a-Quito, 5. (U. P.) - Se ha expe- viones italianes se hallan en Sevidido una nueva ley estimulando el lla y que en breve se incorporarán turismo y dando toda clase de faci, a las fuerzas aéreas de los rebel-

### NO ES EVIDENTE QUE SE HUBIERA PRODUCIDO UN GOLPE DE ESTADO EN LA LEGION DE EX COMBATIENTES

rectiva ad-hoc.

ciones suministradas por varios les por un tribunal de honor. nor Roberto Bilbao la Vieja, se disciplinada como es la LEC, des-

El viernes en la noche recibimos cretario general de esta institución la visita de varios asociados per- y de la rederacion de Ex-combatenecientes a la Legion de Ex-com frientes, et que nos expuso que las batientes, los que después de pre- catquas informaciones carecian en sentar una resolucion, nos infor- absoluto de verdad. Pues, la LEC maron en sentido de que se nabia desconoce los manejos de grupo desconocido la directiva que ac- con lines preconcebidos, ya que tualmente rige los destinos de es-destos se encontraban dirigidos por ta institución y que, en su reem- reiementos que han sido expulsados prazo se había nombrado una di- del seno de esta institución, eminentemente disciplinada, por gra-Sin embargo de estas informa- ves tartas que han sido calificadas

gionarios, ayer entrevistamos al se- Luego mamiestó que, institución

### PRONUNCIO UN ALEGATO VIGOROSO PARA IMPEDIR LA GUERRA EN AMERICA

BUENOS AIRES, 5 (United) - El señor Cordell Hull, presidente de la delegación de Estados Unidos pronunció un extenso discurso en la sesión plenaria, proponiendo ocho principios de programa paci-

El secretario de Estado de la Unión, sugirió, primero: La educaión del pueblo en favor de la paz, realizando una amplia difusión de todos los mecanismos tendientes a crear una atmósfera pacifista contraria a toda guerra

Segundo: La realización de Intercambio espiritual entre los pueblos americanos; fomen to del cambio de ideas y de información que "son los más efectivos medios de establecer un sólido entendimiento entre las naciones, de tal modo que

Buenos Aires, 5. (U. P.) - Se Liga de Naciones Americanas prosabe con certeza que el Brasil no yetco que fué presentado ayen por se inclina por la formación de una la República Dominicana.

los convenios internacionales, los protocolos, pactos, etc., no sea una letra muerta, y más bien se conviertan en conceptos vivientes y de sólida estructura.

Tercero: Coordinación de todos los tratados existentes de paz, como ser: el tratado para impedir los conflictos de Santiago, de 1923; el tratado Briand-Kellogg de 1928; la convención general de conciliación de 1929; el tratado general de arbitraje de 1929 y el pacto de no agresión de 1933. Dijo que la refundición de estos instrumentos de paz sería de gran importancia para el futuro.

Cuarto: la concertación de esfuerzos unánimos de las naciones americanas en caso que se produzca un caso de conflicto entre ellas, y la adopción de un plan general de neutralidad.

Quinto: La adopción de una politica liberal de comercio, tendiente a eliminar o atenuar el vigor de las barreras económicas "que distancian más que nada a los pueblos". "El bienestar económico de los pue blos, expresó, es la más grande protección contra la guerra civil e internacional".

Sexto: La conferencia debe reconocer el principio de cooperación internacional a fin de restablecer muchas Indispen sables relaciones entre los pai-

Séptimo: El restablecimiento y revitalización de la ley Internacional, partiendo del principio de que la ley internacional protege la paz y ... guridad de las naciones.

Octavo: La observancia de convenios, tratados, acuerdos, etc., entre las naciones, pues "esto constituye la base del orden en lo internacional"



Durante más de un mes los trabajadores de la fábrica de Sautter-Harle en Paris, Francia, estuvieron levantados en huelga, paralizando asi la pro-

ducción de la citada empresa industrial. Entonces el gobierno del Frente Popular intervino y requisicionó a la fábrica para entregar órdenes para la

defensa nacional. Los trabajadores, sometiéndose a las necesidades patrióticas, regresaron a trabajar. Aqui se les ve durante la huelga.

### MISA DE CAMPAÑA EN MEMORIA DE LOS CAIDOS POR LA PATRIA

menterio General, el día de maña- tria. na lunes a horas 10, se oficiará

de la corporación en sí.

A iniciativa del padre Tomás la de esa necropons, en memoria Chavez Lobatón, capellan del Ce- de los caídos en defensa de la pa-

A este acto se invita a todo el una misa de campaña en la capi- pueblo, estando auspiciada por la "Unión de madres y viudas de gue-

conoce cualquier resolución y que una simple minoria no podía ir gioso, se hacen gestiones para iocontra lo prescrito por los estatu- grar que el jefe del Estado Matos y aún más contra los ideales yor General proporcione una de las bundas de música del Ejército.

### CITACIONES

FEDERACION OBRERA DEL TRABAJO

tancia para la entidad matriz del musical y deportiva. proletariado.

sobre los sucesos producidos con motivo de la asamblea sindical, La sesión tendrá lugar el lunes Para solemnizar dicho acto reli- 7 a horas 20 (8 p.m.) en la calle Yungas No. 250, (altos).

SINDICATO CENTRAL DE ME-TALURGICOS

Se invita con carácter general, a todos los sindicatos y empresas afiliados a esta central, a la clausura de la asamblea sindical de trabajadores, cto que tendrá lugar hoy a horas 9 a.m. en el local del Teatro Municipal.

#### AVISO

Vicenta de Harb no puede vender ni hipotecar la casa situada sobre la plaza de Irupana, por no ser suya, sino de los esposos Bonifacio Alvarez y Gumercinda Herrera de Alvarez, baciéndose es ta prevención para que nadie elegue ignorancia, hallándose el pleito sometido a los tribunales de fusticis. El procurador de la causa,

ALFONSO GRIFFITS

### MR. BALDWIN NO SE TOMARA LA VACACION DE COSTUMBRE

### **FILARMONICA** 1o. DE MAYO

Mauana en la noche a horas 20, Se convoca a todas las delega- los socios de la "Filarmónica lo. ciones de los sindicatos a la se- de Mayo" celebrarán sesión, con se han dirigido a los alrededores sión del lunes en la noche, con objeto de considerar la reorganiobjeto de tratar asuntos de impor- zación de las secciones teatral,

Además el directorio informará hora fijada en las invitaciones que puntual.

Londres, 5. (U. P.) - En lugar de tomarse la vacación de fin de semana, el jefe del gobierno, senor Baldwin, ha permanecido en Downing Street, atendiendo asuntos de rutina. La mayor parte de los ministros cancelaron también sus habituales excursiones sabatinas, a excepción de dos o tres que de la capital.

expresamente mandaron circular. La sesión se llevará a cabo a la Los secretarios inslutan asistencia

### Dr. Julius Protzel

AMERICAN DENTIST

Diplomado en la Universidad de Pennsylvania (Filadelfia Ek UU.). Reconocida como la mejor del mundo en la ciencia odontológica. Post Graduate School of Dentistry of Philadelphia y Fa-

cultad de medicina de Lima, con titulo rivalidado en Bolivia. Exodontista de "The l'hila delphia (Blockley) Hospital", Bureau State of Health.

Cuenta con una austalación eléctrica para efectuar extracciones dificiles operando por medio de oxigeno no tóxico (tres veces destilado) sin dolor alguno, sin tener necesidad de recurrir al anticuado y doloroso metodo de inyecciones, ultimo adelanto de la ciencia Udontologica. - Rayos X (instalación completa). - Radioterapia, Rayos ultravioleta e infra- rojos: Diatermia, Alta b'recuencia, Electrosmosis, etc. etc. — Tratamiento de la plorrea y de toda afección bucal.

Especialidad también en puentes fijos y removibles, coronas. Dentaduras modernas estilo "LUXENE" y "VYDON" sin paladar y de un material de nuevo descubrimiento. English Spoken. Man Spricht Deutsch. On Parle Français. Horas de consulta de 9 a 11 y de 14 a 18.

OLINICA: Yanacocha No. 368 (primer pisoy,

### UNA PROFESION...i

\*\*\*\*\*\*\*

Inmediatamente sírvase enviarme "Gratis" su folleto "Ofertas Especiales" para matricularme al curso profesional. De:

Nombre ..... Calle, Número, casilla, etc. Ciudad Conocí a Organizacilón "Gregg" por intermedio de He asisido últimamente al Colegio Dispongo de las siguientes horas

THE GREGG SCHOOL: Comercio 498. — Casi-Ila No. 17. — Teléfono 994.— LA PAZ.

Mi ambición es llegar a ser

Localidad y Fecha

Firma del Interesada

### AVISO OFICIAL

Se cita a todos los proveedores de materiales nacionales de construcción, se apersonen a la oficina de la Inspección Fiscal del Alcantarillado de la Prefectura del Departamento, los días lunes, martes y miércoles de la presente semana a horas 9 para tratar la fijación de pre-

La Paz, 6 de diciembre de 1936. \_\_ 8\_36. ¿CUAL SERA EL CAMINO QUE LE LLEVARA AL TRIUNFO .... 2

# Comprador de camión visite Ud. la nueva Agencia

para informarse de su organización.

DISTRIBUIDOR GENERAL PARA BOLIVIA: MATHIAS CSAPEK

Calle Federico Zuazo 207.- Casilla Correo 440

# Una patrulla de la brigada Max Paredes arribó ayer a la ciudad de Trinidad

### EL GOBIERNO NO PERMITIRA LA EXPLOTACION DEL LATIFUNDISMO A LA CLASE IN DIGENA

EL DOCTOR URQUIDI DEFENSOR DE LA PARTE CIVIL PIDIO LA PENA MAXIMA PARA FEDERICO GARCIA POR HABER COMETIDO EL DELITO DE PARRICIDIO

COCHABAMBA 5. (Especial). He causado una impresión magni-See la nota dirigida por el Sr. Pre sidente de la Junta de Goblerno al sefer Prefecte del Departamen-

te en la que declara que el Cobierno no permitirá la explotación fnicus del latifundiamo y la cecla vitud de la clase indegens.

#### SE ADHIEREN A UN MANIFIESTO

COCHABAMBA, 5.- Les delegadas de La Pas al Congreso femenino se han adherido al manifica to del vrupo de les legionaries pera disolver su organización.

#### **PUJA ABIERTA**

COCHABAMBA, S .- El Alcalde Municipal llemé a remate y en puje ablerta para los terrenos pertenecientes al Municipio y con el objeto de recaudar fondos para la construcción de la casa Consistorial.

#### IMPUESTO SOBRE PEAJE PEN MAXIMA

COCHABAMBA, 5 .- He dd6 mu y bien recibido el decreto que erea un impueste sobre peaja ou la cerriere del Chimore, cuyo im puesto está destinado a la conserva ción de la indicada carretera. COCHABAMBA, 5- En el

### LA PAVIMENTACION DE

COCHABAMBA

COCHABAMBA, 5 .- Con me tivo de tratarse el asunto de la pavimentación de la ciudad, se ha pro ducido una discusión pública en el seno del Comité Pro-Cochabamba, habiendo unos seusado a la Compa his actualmente constructors y otros defendiéndols; en la próxima esembles so ha resuelto escuchar la palabra de los representantes de la

#### **CONCURSO HIPICO**

COCHABAMBA, 5,- Contibus el entrenamiento de les futoros concursantes a la cita bípica que se realizará en brevo.

proceso García el abogado doctor Urquidi ha pedido la aplicación de la pena máxima para el acusado.

### PIDEN MAS GIROS PARA IMPORTACION

COCHABAMBA, S. (D. Nel. de P.). La Federación Obrera local pide el aumente del cupo de giros sobre el exterior, para la atención del abestecimiento de este distrito. El pedido fué publicado por la pren sa de esta ciudad.

#### NUEVO PERSONAL EL HOSPITAL'

ORURO, 4. (Especial) - Cincuenta mil bolivienos fueron destinados por al Ministro de Dafensa para la construcción de dos pabellones en el Hospital Municipal. ---

#### PROCESAMIENTO A UN PARROCO

COCHABAMBA, 5.- En une carta dirigida al Ilustrisimo señor Obispo Monsefior Aspe los vectuos de. Tracari piden el procesamiento de Tara párroco por faltas cometides en el desempeño de sus funciones sagradas.

les siguientes cosses-

menos dal gobierno.

### LLEGARA A SANTA CRUZ LA PATRULLA

PUMAS

el directorio y componentes de la Brigeds de Boy Scouts "Maximiliano t'aredes", el esfuerzo y la pujenza de sur dos más briceses y atrevidas patrullas a principles del pesade mes de novieme bre, les mismes que coronaron sus mis ansiedes aspiraciones.

#### LLEGARON A TRINIDAD

Trinicad, 5 .- Emberrandose en la lancha "Luis Antonio", han arri bado a Puerto Ballivián ayer al mediodie. De este punto ban venetde dies ki lómetros a ple, hesta esta ciudad, donde el pueblo en mass y las enteridades, les han becho un soberbio recibimiento.

El Alcaldo de la localidad y el Prefecto, Teniente Coronel Arminio Abe rome, se han encargado de proporcionar les todas las facilidades, a fin de que le estedia de los exploradores paceños ses grats y puedan desenvolver su labor cul tural y deportiva.

#### PROXIMOS A SANTA CRUZ

Por su parte los componentes de la Petrulia "Pumes", han llegado a Atquile, conforme se deduce del signiente

Alquile. 4 12 36 .- Llegemos sla noveded. En tres dies mis, esteremos en Senta Crus, cumbro de muestres aspi raciones. Velasco, comandante.

Lo que quiere decir, que los tensces y briosos exploradores muy pronto llegarán hasta la bella ciudad de Santa Cruz, llevando el cordial saludo y abra zo de la Juventud deportiva y estudian til de esta ciudad.

El pueblo de Guaqui reclama

### LA POBLACION DE COCHAPAMBA CONSUME LA TERCERA PARTE DE LA RACION DE CARNE

Constituye un éxite return per LA FALTA DE GANADO Y LA EXPORTACION DE ESTE A OTROS DISTRITOS DEL IN-TERIOR DE LA REPUBLICA ES PERJUDIGIAL AL DEPARTAMENTO

> COCHABAMBA, (Por serves). réseribimos la alguiente crénica de el diario "El Socialista" de la ciu ded de Cochabambas

> Le huelge de meterifes anuncia de por el gremio sun no se ha pro ducido felismento perque la autori ded municipal esté proccupada en conjurar la posible crisis, cuya lufinencia seria relativa porque la población consumidora, con huelga o sin huelgs, no tiene a disposición la carne necesaria para su sub-

ESTADISTICA REVELIADORA En tiempe pormal la ciudad consume disrigmente 35 roses derribadas. Deada hace dos meses no he llegado e derriberes seta centidad, sine un númere fluctuarte de un dis para otro. Así, por ejemplo al domingo sa derribó 22 cabezas de ganade y el lunes escesamente once, ce decir la tercere parte de le centided remarkle name al sem

#### MALA CALIDAD DE GANADO

En la captidad normal de 35 reses diaries se entiende que sean de buen tamaño y gosdas; pero, she ra, lo poco que se derriba está formado por terneros, bueyes peque

fice y flaces y Bests vaquilles, contraviniendo disposiciones vigentes que probiben el sacrificio de vaqui llas a fin de estimular la procrea

Les autoridades del matadero ban tenido que disimular este arpecte a fin de bacer que la pobleción no caresca de carno.

#### RECIO ALTO DEL GANADO

Los materifes aducen una resón para su anneio de huelga: la falta de relación entre el precio que paga upor res y el precto de venta impuesto por las autoridades do subsistencias. Para despojar la incógnita y establecer la relación equitativa entre los dos extremos, conviene que la Municipalidad adquiera por su cuenta y proves de carne al consumidor, sin intermedisries, solo entonces se sabrá a ciencia cierta si los materifes tienen razón en pretender una elevación n el precio de vents de la carne. Por otra parte se tiene enten

dido que Cochshambs sufre carases de carne debide a la exportación de ganado del departamento a otros distritos, pase a las restricciones an torizadas por al Ministerio de Comercio e Industria y al impuesto ercedo por la Municipalidad para eviter la salida de genado. Impuesto que desperté serias susceptibillidades en La Pas.

Debido a la exportación y al precio elevado que pagan los comerciantes al altiplano por cada cabeza de genado, queda para el con sumo de Cochahamba, solo ganado melo, pequeño y caro.

#### EL REMEDIO

Le Municipaligad está en condiciones de adquirir ganado por su enenta y entregarlo al merrado; per ro, ime a su favor ana clérale del contrato vigente con la compania administradora del Matadero Publico, por la cual ella se compromete proveer carne a la población en casos do fuerza mayor.

Ha llegado, pues el caso previsto. La Intervención Muricipal debe obligar a la companie adminis tradora el inmediato suministro de carno a los mercados, porque no es posible que este estado anómalo subsista por mayor tiempo babiendo recursos a la mano.

No dudemos que la Intervención Municipal procederá de inme diato en la forme que insinuamos a nombre de toda la población de Cochabamba.

### EN SAN JOAQUIN DE ITOCA SE PERPETRO UN HO-RRIBLE CRIMEN

COCHABAMBA, S. (D. No. de P.) .- En el luger de Sen Josquin de Itocta, al Individuo José Galarza perpetró un herrible erimen, dando una curel muerte, a par fietaros y golpes, a su esposa. El cri minal uxorelda, pretendió darse s la fuga después de consumar en atros delito, bablendo sido capturado per las autorida les.

### COLECTA EN BENEFICIO DB LOS NIÑOS HUERFANOS

COCHABAMBA, S. (D. Nal. de P.) .- Continda con todo éxito la colecta de fondos en beneflete de los niños da la Sociedad Protoctors de la Infancia, recibiendo a diario los sportes del pueblo en todas sus clases sociales.

#### Dr. ISAIAS DELGADO CARPIO

URINARIAS Y CIRUGIA CENERAL Atlende con esmere cientifi-

Consultorio: Losysa No. 51. de 2 a 6 p.m .- Domicilion Revelo No. 638. Conspites gratuites: de 2 e

9 p.m.

Dr. ENRIQUE PEREZ

PORCEL

.Especialista en enfermedades de los ojos oídos, Nariz, Garganta. Es tudios en las Universidades de París y Buenos Aires: Consultorio Loayza 51. - Teléfono 239. Consultas de 3 a 5 p. m.

# COTIZACIONES

### CAMBIO BANCARIO (BANCO CENTRAL)

Official Londres . . . . 2 Be. 50.50 Paris e v . v . Fr. Be. 0.50 Alemania . . R.Mk. Ba. 4.20 Belgica v u v Fra España u w w a Ptil. Italia w w w w Le. Suite www Fr. Ba 2.60 New York w w \$0. Be. Argentina u . S. Ba. 8.00 Bresil . .. Milrels Ba. 0.62 Chile . . . . . Aries w w m w \$. Ba. 0.36

#### MERCADO DE METALES

#### DE NUEVA YORK

Perá z n n f.p. Be. 2.58

operaciones a los precios siguientes: Estaño en harras, 98 olo en lotos de

11,000 librest Entrega diciembra Entrega enero 49.90 Entregs lebrerd Entrega maras Zine en barras, 98 ofor 542.50 Entrega inmediata Plomo en barras, 98 of Entrega inmediata Cobre en barras, 98 ofo en lotes de

56.000 libraat Prech eif. puerte europeo de 10.50 il 10.575 y 10.625. 15 -14 -1 1 - 10 Plate nortesmerlesni - Larres: 99.99 olo (cierro) 45.75e 14

### CASA HOCHSCHILD

Cotiraciones 4 de diciembre

	Vista	Plaro
Estaño	£ 226. 0.0	226. 0.0
Coti	zaciones del	3
Plate	d 21.1 4	
Plome	£. 22.12.6	22.12.6
Zine	2. 16. 5.0	16.11.3
COTIZA	CION DEL I	DIA
Wolfram	£. 1	0 sh. 65

#### ACCIONES

#### BOLSA

De Santiago por el Banco Angle Aires. Sed Americano Lade. Antofagasta noviembre 120.

Acciones mineras-	Cotizació	nes
Cerro Grande	\$.	33.3 4
Montserrat	\$.	28
Ocari .	\$.	32.3 4

DR. TEODORO VON BORRIES R. .Cirujia general, Medicina interna: Ginecología - Venéreas.

Consultorio Recreo, 321 - Atiende de (2 a 6 p.m.) - Domicillo: Miraflores .-

#### Oploca orano Patific

Compañia.

\$. 157 \$. 114 3. 397

### COTIZACIONES DEL'

DIA

Artmiyo Mines 26 di. 3 d. Petitio Mines 14 3 4 sb.

nisterio de Hacienda, para los produce cimiento de las familias y turistas, cen-

	de 1936.					
•	Estaño		3 8		234.1	.0
	Cobre			* *	2. 41.4	.71
	Plome .	t			. 23.6	.8
h	Zine		b	L	161 6	9
	Plate	÷		Labor H	L 0.1	.9
,	Antimonio			£ .	0. 6.	
١	Wolfram			£.	1.10.	6
	Bismute			E.	0. 4.	0
	Mercurie			£,	14.5.	0
	Axufre			£.	5.10.	

#### LANAS

Lens de Alpace, £. 0.1.9a Leus de Oveja, £. 0.1.6 1|2 Lana de Llama, £. 0. 1.1 1|4

#### VEGETALES

Goma elástica	2 0.0 11 3/4
Gatspercha	
Balata	8. 0.1.2 1
Ipecacuana	£. 0.5.7 1 2
Cawarilla	4, 0.1.9
Quina .	€. 0,0.9 1

### MONEDAS

Según el tipo de cambio fijado por el Banco Central.

### ITINERARIO DE TRENES

SALIDAS.= MARTES: Hs. 13.- A Mollendo He. 21.30 .- A Ornro, Cochabam ba. Potosí y Sucre. JUEVES: He. 9 .- A Guagul.

VIERNES: He. 9.30 .- A Buence Hs. 15 .- A Antofagaste, Oznro, Cochabamba, Potosi y Sucre.

He. 14 .- A Arice y Corocoro,

LLEGADAS .-MARTES: He. 9 .- De Sucre, Por He, 1.25 .- De Aries

MIERCOLES: Ha 15 .- De War He. 16.30 -- De Antofagueta. Vitlazón (combinado con el limitado de Tucemán) y Oruro,

JUEVES: He. 8 .- De Oraro y Cochabamba. VIERNES: Ha 18.10,- De Arica. SABADO: Hr. 17.15 .- De Buer

### BOTICAS

nos Aires, Sucre, Potosi, Cochabambs.

Del 30 de noviembre al 6 de diciem bre .- Botica Andine, (calle Evarieta Valle) .- Botics Pacena, (calle Ayacor cho entre Recros y Mercado).

en memorial especial dirigido al go- ro, Potosi y Sucre. La mayor parte ción del campo de deportes denominabierno y macrito por calificados elemen de este sitio sin edificar, con dos pe- de "Field Guaqui", situado en La Cur tos de aquella población, pide que, aten queñas casas de poca importancia, la va, en terreno cedido por el entonces diendo al completo abandono en que cuerta parte se campo descubierto, la Cmdto. del Regimiento Bellivian, Calse hallan ene más urgentes necesidades, etra un edifico fiscal deruido con ens Mendes. La guerra dejó un tanto ina la brevedad posible se la atienda em grandes canchones. La plaza quederia conclusa esta obra de necesidad imposhabilitada con brazos de prostación torgable par la muchacha deportiva de lo. - Una plaza para el puerto. - vial y compensación de terrepos a los Guaqui, y ahora el vecindario con un 20. - Una escuela rural modelo, - 30. actuales dos o tres propietarios an me- sentido légico de su impertancia ha pe-- Conclusión de su campo de depornos de dos meses de trabajo. tes. - 40. - Nuevo mercado,-

Como so vo son 4 simples peticiones tar a Guequi de una Escuela Rural por seu, a la conclusión de esta obra, de MINISTERIO DE HACIENDA de cardinal importancia para el progre su enorme densidad de población indi- enviar enadros de campeonate para enso de ceta pobleción, que no obstante gena, mucho mas el esta ce fronterias trensmiento contando con la actual coo-Cotizaciones fijedas por el Mi- su condición fronterira, lugar de cepar con el Perú, de núcleos de indigenas peración del regimiento Laura. sguerridos como los machaqueños que 8.25 tos de exportación y que deben regir en tro de guarnición militar, con numero- necesitan pronta instrucción civica, en la quincena del lo, al 15 de diciembra sas familias de empleados y obreros servicio del país y como medio de so- de es indudablemente impostergable por del ferrocarril, enorme densidad de po- guridad para las poblaciones que la ser un esidero antiblegiénico en sus ac blación campesina, etc. etc., no ha me circundan y que dolorosas sorpresas su- tuales circunstancias, próxima a los ba-2 recido en largos años de existencia el frieron de parte do éstos. Razón in- ches de agua detenida que deja el Lago menor cuidado de nucetras autoridades discutible que señala a Guaqui con per en tiempo de lluvias. El nuevo merca Es notable que an une pobleción se constituya alli, una vez que la pei- viene urbanizando la mueva pobleción de cierta importancia como es Guaqui, mera fué otorgada a Achacachi, con como poniéndose a buen recaudo por no se enente con una plaza, como lugar | una suma inicial presupuestada en vein las famosas inundaciones del Lago Sade recreo y necesidad pública para la te mil bolivianos.

población. La ubicación señalada para En 16 julio del año 1932, con un ceeste fin no puede ser más acertada, fuerzo magnifico del directorio de la expropiando la manzana comprendida Liga Guaqui, a iniciativa del que sur-

APROVECHANDO DE UNA NUEVA RIQUEZA

COMPANIA NACIONAL DISTRIBUIDURA DEL PETROLEO PONDRA A

VENTA BOLIVIANOS 800.000.— EN ACCIONES

ganizada y constituida en Sociedad Anónima con domicilio en La Paz, y un ca-

capital de Bs. 2.500.000. - de los cuales Bs. 600.000. - corresponden a la

cuota del Estado, jue forma entre los accionistas de la Compañía, ha dispuesto

la importante suma de Bs. 800.00. - para emitir acciones que vayan a poder

contribuyen al progreso nacional, a adquirir acciones llamadas a despertar una

positar en la Cuenta Corriente de la Compañía abierta en los siguientes Bancos

de nuestras fuentes más preciadas de la riqueza pública: el petróleo.

Banco Mercantil

Banco Nacional

Banco Central

de todas las clases sociales del país.

aviso de depósito correspondiente.

La Paz, 4 de Diciembre de 1936.

del país:

La Compañía Nacional Distribuidora de Petróleos, definitivamente or-

Invita, en consecuencia, a todos los buenos bolivianos y extranjeros que

El precio de cada acción es de Bs. 50.-, que los interesados pueden de-

Los certificados de depósito en La Paz, serán canjeados con los títulos

provisionales de acciones que entregara la Compañía en su domicilio social si-

tuado en la calle Ingavi No. 352, remitiendo a cada depositante del interior de

la República sus respectivos títulos, cuando hubiere recibido de cada Banco el

Referencias y pormenores: Calle Ingavi. Teléfono 816.

La Paz

Sucre

Oruro

Potosi

Tarija

El Directorio.

Cochabamba

Santa Cruz

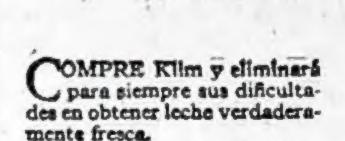
NACIONAL

El vecindario del pueblo de Gusqui dentre la avenida Gral. Ballivian, Oru-Peribe estas lineas, se inició la construc dide que se la concluya debidamente. Seria interesante que les autoridades Le tembién de sume impertancia do- deportives de esta ciudad aprovechan-

El último punto referente al mercafects derecho para pedir que la se- de seria excelente cerca al actual macunda Escuela Rural del Departamento tadero que tiene el puerto, y donde se

Armendo Montocine.

### ALGO DIGNO DE SABERSE ACERCA DE LA LECHE!



Porque Klim es la mejor loche de vaca, pulverizada, de la que sólo se ha extraído el agua. Se conserva elempre fresca, sin necesidad de refrigerarla. Mezele Klim con agua, y obtendrá deliciosa leche, conteniendo todo el valor alimenticio de la mejor leche natural. Excelente para les nenes, dicen los médicos. Si su abastecedor no puede proporcionarle Klim, sirvase darnos su nombre y dirección.

LA LECHE QUE SE CONSERVA SIEMPRE FRESCA

W. R. GRACE y Co., REPRESENTANTES PARA BOLIVIA

Pongo en conocimiento del comercio y público en general, que mediante escritura pubilca firmada ante el Notario Dr. Hugo Aranda, con lecna to dei presente mes ne comprado el Activo del negocio que fue del señor Francisco Bruzzone, situado en la calle Recreo No. 203. (antigua casa Figuozzi.)

Habiendo comprado sólo el Activo de dicho nedesde la techa de la escritura no conoceré otras siva firma.

25-5

José Moreno C.

# AVISO COMERCIAL

gocio, comunico a quienes pueda interesar, que deudas sobre el que las aceptadas bajo mi exciu-

La Paz 24 de Noviembre de 1936.

# El Banco Central de Bolivia responde al Ministro de Hacienda sobre los empréstitos de emergencia

La Paz, 17 de noviembre de 1936, Al señor Ministro de Estado en el Despacho de Hacienda.

Presente.

Sedor Ministro: El Directorio dei Banco Centra ha tomado conocimiento de su importante oficio de 15 de actubre ditimo, relativo al reajuste de tereses sobre los emprestitos de emergencia, en el que contesta Ud. los puntos de vista del Bauco expresauos en su anterior comunicación de 28 de septiembre próximo pasado.

Después de un atento estudio cuenta la importancia dei asunto cesión al Banco". y sus responsabilidades, me un encargado hacer presente aute el guiente:

carácter legal formuladas en su tiene Ud. también que el temperamento propuesto por el Banco no corrige la legalidad del servicio de intereses, y que el asunto debe ser encarado en su aspecto juridico antes que comerciai para establecer, en primer término, la procedencia del pago de intereses.

El Banco no ha querido, de propósito, insistir en la parte legal y juridica de los contratos que establecieron el servicio de intereses sobre los empréstitos de emergencia, porque cree que en ese punto so, el Banco ha extrañado mucho nar intereses. que el señor Ministro hublese emcuando esos contratos no se hubiesen hecho en virtud de autorites contratantes. No puede ser revocada sino por su consentimiento autoriza. Debe ser ejecutada de buena fe".

Demostrada la absoluta legalidad de los empréstitos de emergencia, voy a contestar a la teoria sustentada por el señor Ministal y al de interés: dice que para re la concurrencia simultanea de de capital y b) la disponibilidad de éste por parte de su poseedor. El capital según al célebre economista Mac Leod es "una condines de utilidad. Bajo la denôminación de capital se comprende: dinero, mercaderías, tierras, aptitud personal, energías, trabajo, crédito y todo jo que se emplea para problicas y la atención de otras ne ididas que el Banco debe prever gaciones;

cesidades.

Tampoco se puede sostener que el Gobierno podía haber emitido directmoente esos billetes, porque se opoudría a ello el privilegio único de emision, por cincuenta anos, concedido al Banco Central, en ej artículo 10, de su ley orgánica y el artículo 76 de la mis- clos. ma, que entre las obligaciones del Estado con el Banco, dice: "2) No emitir papel moneda, or permitir que ninguna subdivisión de Gobierno, ni otra entidad pública o privada, con excepción del Banco Central, emita ninguna clase de moneda semejante o documentos qué de las observaciones propuestas puedan circular como moneda, dupor Ud., el Directorio, teniendo en trante los cincuenta años de la con-

El Banco lanzó las emisiones que cubrieron los empréstitos de emer-Despacho de su digno cargo, lo si- gencia, no por cuenta del Estado sino por cuenta propia y con la do el Banco conservar integramen-Comienza Ud. por atirmar que tacultad que le acuerdan su Ley el Banco, lejos de considerar la Organica y las leyes que autorizamodificación sustancial de las con- ron los emprestitos. Dichas leyes diciones en que hoy se atiendeu autorizaron préstamos del Banco los créditos de referencia, se ha al Gobierno, no emisiones fiscales limitado a estudiar las posibilida- por intermedio del Banco; siendo des de una simple reducción en la evidente que las emisiones impues tasa vigente de intereses, con pres- tas para satisfacer necesidades fiscindencia de las observaciones de cales, y la suspensión temporal de la convertibilidad del billete, que nota de 26 de agosto último. Sos- jes unterior a los empréstitos, no cancelan las responsabilidades del Banco emisor ni desvirtúan la naturaleza de las óperaciones reali-

que salen de sus cajas, sea para ner en cuenta sus reservas. cubrir operaciones comerciales o' Y no se diga que los billetes franza que hay que fortalecer y no que sancionaron esas leyes; 50. empréstitos de guerra, siendo im- emitidos por el Bauco Central no debilitar con tendenciosas publi- in Contraloria; 60. el Tesoro Na- mauera rotunda que el aumento de billetes, provee al país de su especificar cuáles sean los billetes pel de su emisión, porque con esos ra medida de restauración no po- tros que dictaron las Resoluciones del debilitamiento de la capacidad nido de esas facultades y consino cabe siquiera la menor duda en poder del público ajenos a las billetes el Estado ha comprado di- drá producir la plenitud de sus Supremas aprobando las minutas adquisitiva del signo moneturio, guientes responsabilidades más que respecto a la validez o interpre- responsabilidades del Banco y que, visas en oro a los mineros y con tación de dichos contratos; por e- según el Ministro, no debleran ga- ese oro ha satisfecho las necesi-

El hecho en el fondo es el si- materiales en el extranjero. pleado la palabra ilegalidad, al re- guiente: el Banço no hizo emisioferirse a convenios que se han es- nes fiscales y entregó en préstamo al economista Jeze: "El portador tipulado dentro de todas las forma- sus propios billetes, amparados qui billete está jurídicamente en llegal es una cosa en contra de prestigio financiero y bajo su pro- cho a que el servicio público de la ley y esas convenciones se han pla responsabilidad, Li cual sub- la moneda de papel funcione conpactado en virtud de varias leyes, siste, para su caso, por mucho que forme a las reglas fijadas por la jendo de excepción los otros ti- tundamente se diga que el Banco tivo, promulgadas por el Ejecutivo público aceptó y acepta el billete ne el Banco Central; por su ley sión de monedas. Tesoro Nacional y protocolizadas cuenta del Gobierno; el billete, ya por el Notario de Hacienda. Por se considere como dinero efectivo jados anteriormente y por esas cambio internacional. caso el calificativo de llegales que mente como efecto bancario, desse quiere dar a esos contratos, empeñó la función propia de la Además, una vez estipulados y sus- moneda y cubrió las necesidades critos tales convenios quedan am- de la guerra. Por consiguiente, la parados por el artículo 18 de la entrega que hizo el Banco de sus Constitución Política del Estado, billetes, utilizados por el Gobierno que dice: "La deuda pública está como moneda bancarla corriente, garantida. Todo compromiso con- importa un préstamo y conforme traído por el Estado, conforme a lal artículo 1264 del Código Civil las leyes, es inviolable". Y aun es legítima la estipulación de in-

Desde el punto de vista jurídico zaciones legislativas, esturían am- la suspensión de la conversión eparados por el artículo 725 del fectiva del billete, no se ha de en-Código Civil, que dice: "Toda con- tender en el sentido de que el devención legalmente formada tiene recho del tenedor (más propiamenfuerza de ley respecto de las par- te acreedor) sea dejado al margen. Se trata unicamente de la postergación de una obligación, umutuo o por las causas que la ley na medida provisional, bajo reconocimiento de la subsistencia del

derecho del acreedor. Y este caso no es único en la historia de las reluciones entre los Bancos emisores y los Gobiernos. Con billetes de curso forzoso, sin tro respecto al concepto de capi- más respaldo que bonos del Tesoro entregados al Banco, sustentó. la producción del interés se requie, principalmente, Inglaterra, las guerras napoleónicas. Cuando la guedos condiciones: a) la existencia rra franco-prusiana de 1870, Francia, siguiendo los mismos procedimientos del Gobierno y del Banco de Inglaterra en tiempo de Pitt en sus guerras contra la revolución y Francia elevar las emisiones de billetes desde 1800 millones hasta 3.200 millones, reconociendo un interés del 3 olo sobre los préstamos único de emisión concedido al Ban- última guerra mundial pasó igual ra verificación, de la emisión de nos que antes de la guerra. co Central, en virtud de la ley de cosa; al día siguiente de la decla- billetes sin respaldo. Ignoran, sin La actitud del Banco tiende úni- el exterior se impusiera como con- vida económica nacional. su creación es un verdadero capi- ratoria de guerra de Alemania a duda, quienes así discurren, q' fué camente a fortalecer su existen- dición la concurrencia del Banco tal, basado en el crédito de la Francia, el Senado y la Camara preocupación constante del Banco cia; porque comprende que el blen, y que aún en los empréstitos a los te, establecer una distinción entre institución, y sobre el cual puede de Diputados voturon por unanimioperar y obtener utilidades legiti- dad el proyecto de ley presenta- porción de su encaje en oro con mejoramiento económico y finan- garantía, que el Banco la prestó zoso de necesidad y el curso for que no han sufrido la calamidad mas. Los empréstitos concedidos do por el Gobierno, de acuerdo la circulación, obteniendo al efec- ciero no sólo del país en general con la voluntad que siempre puso zoso de principio; éste, cuando la de la guerra y se trata también al Estado han comprometido el ca- con el Banco de Francia, elevando, to, la relterada dictación de leyes sino del mismo Estado, al cual re- al servicio del país. pital del Banco, su encaje metáil- inicialmente, la cifra de emisión y decretos que le autorizan a re- presenta en uno de sus más im- Todos los economistas aconsejan so, tiene, sin embargo, una acepta- los Bancos Centrales, es factor de todos los préstamos hubiesen sido y autorizando al Gobierno a lle- tregan los industriales mineros so- la emisión de papel moneda. nistro, de que los billetes sin res- proporción de 247 millones por se- cución de ese derecho, que, a la rio. vez que sus inversiones son supe- tilidades, con la condición de que las restricciones y dificultades in- buir al Banco el carácter de a- formado reservas en resguardo de empréstitos para la defensa nacio- acción con el Batado, al servicio riores a su capital y reservas. Sin ese suplemento de intereses no sea herentes a la situación general creedor y que por esa circunstan- la economía nacional. embargo, tanto el mismo Estado destinado a aumentar los benefi. del país, tan gravemente afectada cia puede pedirse su rescisión y Ha dedicado el señor Ministro de suerte que el aumento gira al- La maia interpretación que el como las Prefecturas y Municipa- cios de los accionistas, sino que por la guerra, el Banco cuenta nulidad, de acuerdo con las leyes un laborioso trabajo de cálculos rededor de ciento cuarenta millones señor Ministro ha dado a un pálidades están gestionando présta, sen integramente afectado a un fon con las siguientes reservas que re-civiles.

Se vé cômo el Gobierno y el Banco de Francia establecieron la procedencia y legitima au del cobro de intereses sobre los empréstitos de guerra, erectuados medigate la emisión de billetes y la creacion de reservas con esos benefi-

Posteriormente, al tratarse de ta renovación de los privilegios con cedidos al Banco de Francia, que fueron prorrogados hasta el 31 de diciembre de 1946, se acordó "que el 2 ojo de intereses suplementarios que gravan los empréstitos de guerra del Banco, al finalizar el primer año siguiente a la cesación de nostindades, queda afectado a la cuenta especial de amortización, previsto por la convención del 2 de septiembre de 1914, renunciante para el los productos excepcionules que resulten de esos avances". Dentro de ese propósito el Banco se compromete a abonar a la citada cuenta especial, por una parte, a partir del 10. de enero de 1918, el 85 ojo del producto del descuento de los bonos del Tesoro Francés a los Gobiernos Extranjeros y el 50 olo del interés del

Dice el señor Ministro, citando tos individuales y colectivos.

flicto. Sin embargo, basta compa- do con el Goblerno y como una sidad de decirselas, sujetarse a las leyes de su crea- devaluación de la moneda. el imperio, autorizó al Banco de poco al sancionar esas leyes pre-servada por el Banco tiende a fa- que se ha confiado a él una de influencia tiene en la establidad

Al 30 de septlembre de 1936:

ORO EN BARRAS .- En Bollyin Kgs. fino 1.038.320.71 822.305.98 Eu Londres Kgs, fino 1.860.635.09 £ 424.225.-ORO SELLADO. -En Bolivia £ 18.079 £ 354.139.-En Londres " 199.640 a £ 1.13.8 £ 433.11.6 US.\$ ORO SELLADO. En Bolivia "4360.8.5 En Londres 4.793,19.11 8.070.-£ 788.434.-£ 786.434 a 160 125.829.440.00 Oro en ms Agencias 47.455.00 Monedas bolivianas de plata 178.361.00 Depósitos a la vista en Londres:

33.898.400.00

2.266.242.00

162.219.898.00

senta y dos millones de bolivianos, tal, pero, cualquiera que fuera, es cho es, sin embargo, sencillamen- Banco para operar sobre los decorresponde a \$6.7042 ojo sobre los imposible atribuir ese error al Es- te explicable por ej acrecentamien- pósitos, lo que es elemental, pero 1 ojo cobrado sobre los anticipos". billetes en circulación y a 38.3430 tado, porque no es concebible que to de las inversiones y por la des- de importancia en la cuestión que Los emisiones del Banco de olo sobre estos y los depósitos, fue lo cometan: 10. los Ministros de vulorización de la moneda que se se viene debatiendo, por lo ya ex-Francia alcanzaron a cifras muy ra de que el Bunco tiene la fa- Hacienda que formularon los pro- traduce en un abultamiento de cl- puesto en párrafos anteriores, oelevadas y si bien su encaje metá- cuitad de establecer el 10 ojo de yectos de ley, que autorizaban los fras. El señor Ministro tiene la mite referirse al derecho exclusizadas, que están claramente defini- lico no sufrio desmedro, ellas lle- su encaje en efectos comerciales empréstitos; 20, los Presi ntes de demostración más palmaria en el vo de emisión de billetes, que es da por leyes y contratos escritu. garon a 58.000.000.000.000. para un Banco Central atributo representa 318 veces su capital de te de sus remesas en trausito. Ta- Tejada Sorzano, con cuya venia se viene realizando del Presupuesto, fundamental para ser una "Insti-La responsabilidad del Banco es 182.500.000.— francos en tinto q' les cifras significarán una revela- formularon aquellos; 30. las comi. Nacional cuyos capítulos principa- tución dedicada al bienestar públiindivisible y pesa conjuntamente las emisiones del Banco Central de ción para muchos que pregonan so- siones de Hacienda y Guerra de les suben de más o menos 80 mi- co y al servicio público de toda la sobre todos sus bienes, en favor Bolivia apenas si representan 16 | bre los bilietes sin garantia y res- las Camaras Legislativas; 40. el de todos y cada uno de los billetes veces el capital del Banco, sin te- firmarán la confianza que el país Poder Legislativo, o sea las Cadispensa al Instituto Emisor, con- maras de Diputados y Senadores,

Depósitos a la vista en New York:

£ 211.865 a 160

US\$ 08.674. a 33

dades de la campaña, adquirlendo

el que más se aproxima a nuestra y bancarias.

con la intervención del Contralor de un papel bancario, y es posible y ninguna otra entidad puede rea- provisionales y por lo tanto sus- Banco ha entregado al Gobierno el gua teoría, llamada cuantitativa, tal emisión debe estar en relación General de la República, del Fis- que no tendría circulación si se lizar esa función; por las leyes de ceptibles de modificarse cuando dinero, materia de los emprésti- los aumentos de la cantidad de cal de Gobierno, del Director del tratara de un papel emitido por emergencia tiene derecho para e- se hagu el reajuste del valor de- tos. mitir por enciunt de los límites fi- finitivo de nuestra moneda y del Cosa distinta es que, como una des de la circulación, producirian

Central establecer la debida pro- estar de la institución encierra el grandes mineros se demandase an lo que podría llamarse curso for do en oro, pero se trata de países

el Poder Legislativo ha dispuesto mos, es, pues, acreedor del Esta-Dice el señor Ministro que el también la forma en que se han do, como lo sería el público si la metalico y sus reservas oro al e- Banco Central ha consignado una realizado, lo que no era posible transacciones. Linflación o deflasectuar los empréstitos de emer- apreciable suma para responder a por razones que no vale ni siquie- ción? Ambos extremos son perjudi gencia; que su drenaje en el oro las fluctuaciones futuras del cam- ra insinuar y que el señor Minis- ciales, y acaso más el último. Exisdel Banco se produjo antes del con- bio y de la moneda, es de acuer- tro las tendrá en cuenta sin nece- te un verdadero interés éconómico

los de julio de 1935, año en que clas que seguramente se han de tención el monto a que han subi- situación normal lo indicado seríse concluyó la guerra para demos- presentar y para las cualos debe do las reservas del Banco en los establecer lo que se llama la c trar que esa ufirmación no es del estar debidamente preparado el últimos años. En todos los Bon- lasticidad de la circuación mediar todo exacta. Además, al ej Banco Banco. En ej cuadro presentado cos dej mundo se procura acumu- te los factores de incremento tuvo que ejercitar en 1930 una po- por el señor Ministro debería con- lar la mayor suma posible de re- disminución de la cantidad de mo lítica de restricción del circulante signarse a Bolivia entre los paí- servas, para hacer frente a las o- nedas de un mercado en un mo para evitar la fuga del oro, fué por ses que se han beneficiado con la bligaciones futuras y a las crisis mento dado. A ello debe propen económicas y bancarias que se derse pues, el juego combinad Creo necesario hacer notar en presentan periodicamente en los de esos fuctores produce la ade dad del billete. No hubiera sido esta ocasión que, de las utilidades mercados. Esa conducta del Banco cuación de la circulación a las ne digno de una institución creada del Banco no se han repartido a Central en lugar de criticaria, de cesidades del mercado. Entretan poco tiempo antes, iniciar sus ope- los accionistas, sino el minimum fi- bia ser objeto de aplauso, pues un to, no se puede admitir que sea e raciones violando las leyes mone- jado en la ley. es decir, el 4 ojo Banco emisor, más que ningún o inflacionismo la causa única de i tarias y bancarias recientemente semestral. De tal modo que no se tro, debe desarrollar una política devaluación de la moneda, olvidanpromulgadas. No era posible tam- puede asegurar que la conducta ob- de seguridad y previsión, puesto do el factor psicológico que tanta ver la crisis de 1929, cuya reper- vorecer a los accionistas en detri- las funciones más delicadas de la de los cambios internacionales cusión en Bolivia se produjo en mento del Estado o de la colecti- soberanía, cual es la de emitir mo- consiguientemente en el valor de vidad en general. Además, hay que neda. Posiblemente, esa conducta, aquella, y sin tener en cuenta, de Tocante al encaje metálico, se tener en cuenta que ese 4 olo de prudente del Banco Central, cono- oiro lado, que los presupuestos con concedidos al Estado con motivo habla, como si se tratase de un la ley, con la devaluación de la cida por los Bancos extranjeros, déficit son los que más directa acde ese conflicto bélico. Cuando la hecho consumado que no admitie- moneda, representa muchísimo me- dió lugar a que en todas las ope- ción ejercen sobre la cotización de raciones de créditos flotadas en tos cambios y el desarrollo de la

co y sus depósitos; pero, aunque de billetes a doce mil millones tener el 25 o o de los giros que en portancia. la dirección de los Bancos Centra- la garantía del Estado sino por El infrascrito se complace en qhechos mediante billetes emitidos var más allá de ese límite por bre sus exportaciones. Más, tan a- El Directorio aprecia debidamen- les la formación de reservas como la responsabilidad y el prestigio notar que el señor Ministro recoen virtud de autorizaciones legis, simples decretos, a proposición del tinada y prudente disposición, no te la actitud del señor Ministro atención de primordial necesidad, del Banco. lativas, esos billetes, por ser legal. Ministro de Finanzas. Al mismo pudo hacerse efectiva a solicitud que defiende patrióticamente los por su propia naturaleza de ser En este orden es tumbién opor bilateralidad que informan los conmente lanzados a la circulación, tiempo, se liberó al Banco de la del Gobierno cuyas necesidades no intereses del erario, que el cree depositarios de la suprema reser- tuno establecer que el incremento tratos entre partes, punto que el constituían desde ese momento un obligación de convertir sus bille- le permitian darle cumplimiento. lesionados por el Banco; pero, co- va financiera del país, dentro del de la circulación activa fiduciaria, Banco no ha olvidado, en momencapital a base del crédito del Ban- tes. Es así que el Banco de Fran- El Banco, dentro de su constante mo el principal accionista es el cual actúan tales Bancos, como que forzosamente debía producirse to alguno, entendiendo, por lo misco y de su responsabilidad. Si se cla prestó al erario francés ingen- espíritu de cooperación al Estado, la mala o buena situación los órganos principales de su vida por los extraordinarios gastos im- mo, que toda, modificación, al las aceptase la teoría del señor Mi- tes sumas, emitiendo billetes en la fué aplazando y aplazando la eje- del Banco Central, es puestos por la guerra, debe compu- circunstancias la imponen, debe ha necesario repetirlo una vez más, tarse teniendo en cuenta la cifra cerse de común acuerdo, que es paldo metalico no tienen ningún mana con el 1 o de interés "ele- fecha, habria significado un gran Oree el señor Ministro que en no ha distribuido ni un centavo en a que ella ascendía al 31 de di- lo que ha buscado la Institución valor, el Banco no podría haceri vable al 3 olo después de un año, aporte para la restauración econó- las estipulaciones de los contratos dividendos extraordinarios, y con ciembre de 1932, ejercicio en el en su patriótico propósito de depor ahora ninguna operación, una a partir de la cesación de las hos- mica. Sin embargo, en medio de se ha cometido un error al atri- el incremento de sus utilidades ha cual comenzaron a otorgarse los senvolver siempre una concertada

para demostrar que las utilidades demostrando, en forma evidente, rrafo de nuestro oficio anterior mos para la ejecución de obras pú- do de reserva para cubrir las pér- presentad la garantía de sus obil. No dice el señor Ministro si el y las reservas del Banco han au- que la diferencia de doscientos seerror que manifiesta existir en los mentado en proporción apreclable i senta millones, sobre cuatrocientos

Ese total de más de ciento se Pcontratos fué sustancial o acciden-Pdesde el ejercicio de 1982. El he- conocimiento de la facultad del llones que representaban en 1931, Nación", como se expresa en la airededor de 200 millones, o sea Exposición de Motivos de la Miun 600 ojo de aumento.

posible hacer diferenciaciones y tenían más valor que el del pa- caciones, ya que sin ellu cualquie cional; 70. los Consejos de Minis- de circulante sea la causa única forma principal de moneda y mubeneficios, que para ser perdura- para las respectivas escrituras de Sin duda representa, una de las un Banco es un órgano nacional bles en sus efectos requieren un los empréstitos. No es posible sos- causas de ese fenómeno; pero a- de servicio público en el ramo de amplio concepto de comprensión, tener que tantas personas hubie- caso la principal sea la falta de finanzas. La emisión de billetes es. soliduridad y buena fe en los ac- sen cometido ese error, mucho més contianza que, desgraciadamente, pues, para un Banco Central, funque hay que recordar que entre e- en ugar de corregirla parece que ción y fuente para su desarrollo y Acaso parezca elevado el tipo de llas había funcionarios conocedo- se tuviera el empeño de acentuar- para el cumplimiento de su misión Bs. 160. — a que se han becho los res de las leyes y muy bien pre la. Por otra parte, la cuestión de dentro del mecanismó del crédito lidades y prescripciones de la ley, por sus bienes, su crédito y su una situación legal. Tiene dere cálculos de las reservas; pero, es parados en cuestiones hacendarias resolver cuál es la cantidad de y del rol que le corresponde jumonédas (sean éstas metálicas o gar como impulsor del acrecimienrealidad cambiaria internacional, Desde luego, por mucho que ro- de papel) que necesita un mercu- to comercial e industrial del país do para satisfacer las necesidades y la atención de sus necesidades. sancionadas por el Poder Legisla- hoy sea inconvertible el billete; el ley". Es cabalmente lo que sostie- pos que ahora rigen en la conver- no tiene el carácter de acreedor de de la circulación, es de gran in- resultando secundario el papel q' los empréstitos, no es posible des- terés y de dirícil solución para la en su ejercicio representan el cay elevadas a instrumento público en esas condiciones, por tratarse organica es el único Banco emisor | Naturalmente, estos cálculos son conocerle esa categoría, porque el ciencia monetaria. Según la anti- pital y las reservas. Es claro que monedas más allá de las necesidamodalidad de las operaciones, den- directamente una disminución proconsiguiente, no procede en ningún a base de capitalización o simple mismus leyes está autorizado a co- Como argumento en favor de su condición de emprestitos porcional del valor de la moneda, brar intereses sobre los préstamos tesis, el Ministro sostiene que la públicos, los contratos sean de fi- o lo que es lo mismo, una alza erectuados al Estado. Por consi- devaluación de las monedas ha fa- delcomiso y agencia fiscal para la proporcional del nivel de los preguiente, al haber estipulado el Ban vorceido en la mayor parte de los emisión y administración de los em cios. La ciencia moderna no acepco Central mediante contratos es- países a los gobiernos y no a los préstitos, emitiendo el Estado bo- ta esta teoría, aunque queda un criturados el pago de interesco. Bancos. En Bolivia ha sucedido nos por su valor y obligándose el gérmen de ella. Si la moneda es está en la "situación jegal" que di- lo mismo: cuando se creó el Ban- Banco a tomarlos a firme, reser. bajo el aspecto privado de los ince Jeze, y nadie puede negarle su co Central, el artículo 90 de su vándose el derecho de colocarlos tereses de cada individuo un mederecho para emitir y para cobrar ley orgánica atribuyó dos terceras en el público. El Banco, tenedor dio de adquirir blenes, bajo el asintereses sobre los préstamos que partes de las utilidades al Gobier- de los bonos, emitidos en las con- pecto social es un medio de comcoloque en el gobierno o en el pú- no y en la devaluación posterior, diciones consignadas en los mis- pensar en los cambios de bienes y servicios que componen el movimiento general de la circulación y Banco no ha sacrificado su encaje de emplear esas utilidades. Si el colocación de los bonos se hubiese sirve para el incremento de las social en que no falte a un mer rar los datos de julio de 1932 con previsión para atender contingen- " Al señor Ministro le llama la a- cado la moneda necesaria. En un

> La lógica aconseja, por otra parconvertibilidad se halla en suspen- de demostrar como el capital, en

nal, y que era de Bs. 44.235.000 de las necesidades colectivas.

smiliones a que alcanzan los empréstitos fué cubierta con recursos propios de la institución. Elleprueba que no son sólo billetes los que se han prestado al Gobierno y que el Banco le ha entregado todas sus reservas en el país y en el exterior, permitiéndole así disponer de apreciables cantidades en moneda extranjera, pagadas con los empréstitos cuyo servicio viene hoy discutiéndose. De fondos del Banco dispuso el Estado de más de dos millones y medio de libras esterlinas (£ 2.518.765 .-- ) y con su concurso pudo atender las necesidades externas e internas de la República en aquellos momentos en que ara imperativo, acudir con todos los medios posibles a la defensa de la heredad nacional.

Hace mención el señor Ministro

a que en 1931 el monto de colo-

caciones del Banco, entre obliga-

ciones fiscales y dei público "tenía

copado su capital y reservas, que-

dándole sólo un margen disponi-

ble en sus cuentas de depósitos".

Si bien el concepto envuelve el re-

sion Kemmerer. Slendo la única No seria justificado afirmar de entidad autorizada para la emisión con dichas necesidades en una situación normal; pero en casos extraordinarios, como el de guerra. es también un recurso nacional. aunque se llegue a la inflación. muy tenida en cuenta por los tratadistas en cuestiones financieras

> Como una demostración de la importancia que la emisión de bilietes desempeña en el desenvolvimiento de los Bancos Centrales, es oportuno consignar los siguientes

y que, se puede decir. es el apor-

te de la colectividad para subve-

nir y atender al conflicto, hacien-

Capital Billetes en	, pirculación	1.006.174.090.	48.448.265	91.574.675.—	47.612.750.50	#15.700.000
0 =		90	1.00	38.65	1	1
Capital	43.	20.000.000	D.060.000	10.406.898.65	11.735.800.	98:800:000°-
2	blica		1 del	6 00	1.12	. 4
a a	de la Republica	del Ecuador (al	Regerva del	Ica (C	de Chie al 26	
d l	de 1	7/36 del		tepth	8	
8	Central	al 16 Sentral	Sentral	81 8 86)  e le 1	18,86 Sentral	
a	Banco Central	Argentina al 15/7/36 Banco Central del	347 86) Banco Central	Perd (al 81,8 36) Banco de la República (Colom-	Banco Central	90

Es verdad que existe el respa.

noce e invoca las condiciones de

(Pass al frente)

# Santa Cruz de la Sierra y el resurgimiento nacional sel ya conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes blos de conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes de la conocido escritor oriental ponstrucción de los ferrocarriles de pestias y de las carretas chirriantes de la carreta de la c

jor forma de organizar la naciona. tampoco, de ninguna manera, un tidad con el concurso real de tos producto de sentimentalismo huero medios de comunicación, expresa q' e insubstancial, sino una rebeldía q' el contacto intimo entre topografias forja a diario el temple moral del contradictorias, entre pueblos als- pueblo en su taren de civilización y lados por las formidables barreras de progreso". de la naturaleza, se debe buscar | El autor de "Páginas cordiales"

palpitante actualidad relacionados mia de la Nación mediante el Increcon el resurgimiento social y econó- mento positivo de las industrias amico de Santa Cruz de la Sierra y gropecuarias, cuanto para precautesu pensamiento con un profundo co vidad industrial y comercial. "Sanvence, e invita a la meditación, práctico entendimiento y coopera- nanza en los negocios y transaccio-, núcleos de desocupación y fomentar Santa Cruz de la Sierra y las vas- ción de parte de los hombres de go- nes". tas llanuras del Beni, constituyen bierno, de los políticos, de los inteplotadas las riquezas inconmensu- y los resquemores que enturbian el oriente ha de ser hoy y en el deve- teras se tienden sobre un presupues rables del país. Y no se crea ni se ambiente de un entendimiento cor-i nir, el medio más eficaz para unir to superlativo que deja margen a emponga siquiera por un momento, dial. La cuestión del terrocarril, económica y racialmente a los pue, las ganancias de contratistas y coique cierto criterio unilateral y es- por vieja y por gastada, no dejará trecho, tan en boga en los tiempos de ser jamas el palenque de la poactuales, hubiese sugestionado o pa- lítica cruceña porque sintetiza el ralogizado al escritor oriental, ya problema máximo para el incremen que éste, al tratar acerca de la me- to de nuestra vida industrial. No es

desterrando radicalmente el triste que ve de muy cerca el estancamien y doloroso espectáculo del regiona- to en que se halla sumida la región lismo boliviano entre pueblos que más feraz de Bolivia, dice con tose miran con recelo, que se nutren da justificación: "Ciento diez años, de suspicacias y se animan de tal- desde los albores de la república. sos conceptos de civismo en el cir- que Santa Uruz se debate inútilmen culo estrecho de los prejuicios ra- te contra las circunstancias adverciales y de las emulaciones lugare- sas a su desárrollo económico, librado a las fuerzas clegas de la na-Los once capítulos de que cons- turaleza y a los medios rutinarios ta el trabajo denominado "Páginas y primitivos de transportes como cordiales", que más propiamente po- anacrónica herencia de la conquisdía llamarse "La decadencia del o- ta. Largo período en que el pequeriente boliviano", encierran en for- no núcleo de esta metrópoli de vima sintética, el pasado, el presente gorosa estirpe castellana, exalta y el porvenir del extenso departa- sus facultades de colonización aven mento de Santa Cruz. Empero, el turándose en la estepa ilimitada y foco principal hacia el cual conver- en la selva erizada de peligros, sin

tor aborda con valentía temas de ble, tanto para robustecer la econo- la patria las nuevas fronteras de su portar los elementos de subsisten- las herramientas y terreterias". suelo desconocidos en medio de la cia, como cereales, azúcar, carnes, El escritor oriental que ha dado conómica de Bolivia radica en la esperado la propia "ocupación" de orgua increible de la industria des- mientras los inmensos campos de a- a la publicidad trabajos medulares. Mesopotamia oriental, el autor de nuestro suelo fundando emporios organizada. Con el aliciente de la ri gricultura y ganadería del oriente como "Ruínas", "Comentarios" y l"Páginas cordiales" nos dice: formidables de la riqueza agraria, on ligazón con les pueblos de la al- lar su soberanía en territorios ale- queza tácil, Santa Cruz abrió sus vegetan de rutina y pauperismo por "Estampas de tierra adentro", es "Cuando hayamos llegado a conso- entonces, y sólo entonces, podremos tipampa. Cuellar Jiménez expone jados de los centros de mayor acti- rutas comerciales hacia el Madera, falta de caminos y estímulo de la un periodista de gurra, un sutil ob- lidar nuestra integridad económica considerarnos una nación, en el eshacia el río Paraguay. buscando producción para buscar mercados servador, que al describir con exac- en las dormidas seivas del Beni, en tricto sentido espiritual de este térnocimiento de las cuestiones nacio- ta Cruz, -expresa Cuéliar Jimé- mercados para sus productos agri- en el occidente. Las obras públicas, titud y hasta con crueldad el esta- las riberas de los ríos caudalosos, mino, sin egoismos regionales, sinmales, y sus escritos están impreg- nez-, necesita orientar su concien- colas estimulados por una cotiza- que los Estados más previsores do social, político y económico de en los campos donde pacen —lnnú- incomprensiones oportunistas, sin nados de un fervor cívico que con- cia colectiva hacia una finalidad de ción que marcaba el índice de la bo- plantean para descongestionar los el desarrollo de las proplas indus-Cuellar Jiménez, tiene piena con- trias, son les más caras y en veces para Cuéllar Jiménez la tierra de lectuales del pais, a fin de quitar ciencia de que un nutrido intercam- las más improductivas en questro i promisión donde permanecen inex- de en medio todas las suspicacias bio comercial entre el altiplano y el país. Los ferrocarriles y las carre-

(Dol frente)

mostrar que la concede hasta don-

de lo permiten sus necesidades y

sus obligaciones, tanto más si mu-

chas de ellas han sido elevadas por

el Gobierno como sucede con el au-

mento de las bonificaciones de ha-

beres y otras responden a servicios

que, soportando fuertes quebran-

tos, ha prestado y sigue prestando

to de agencias con el sólo objeto

de atender las necesidades de la

administración y de conservar el

espíritu de nacionalidad en aleja-

das regiones del territorio nacional.

No desconociendo que en circuns-

El Banco Centrral

sobre el propósito de coordinar la res, cumplo con expresarle que ao

rebaja de intereses con las nece obstante los razonamientos anterio-

sidades del Banco, le ha llevado a res que afirman claramente los de-

hablar de la "inadmisible subordi- rechos del Banco Central para e-

nación de los intereses generales xigir el complimiento de los con-

al provecho particular de la Insti- tratos solemnes celebrados con el

tución", y de que ésta "habría de Gobierno, con motivo de los em-

convertirse en un organismo para- préstitos de guerra, su Directorio,

sitario que alienta su existencia al a fin de prestar todo concurso 🙎

amparo y favor del Estado". El cooperación al Fisco, para aliviario

Banco sin pedir amparo ni protec- de esas obligaciones, ha resuelto

ción, puesto que a él sólo le corres- rebajar como queda dicho, hasta

ponde resolver sobre la rebaja de el 1/2 o/o la tasa de intereses, st

intereses solicitada, ha querido de partir del 10. de enero de 1937, y

Gonzalo Cuellar Jiménez, nos ha fa- Cochabamba a Santa Cruz y de Su- en jornadas inacabables. Así forjó -afirma- se resiente de un cons- del extranjero a todo costo, contan- cho sino demostrar el interés máxi- na verde- los rebaños de vacas covorecido con el envio del folleto in- cre a Camiri, ferrovias ambas, que una etapa de su historia en la ca- tante desequilibrio de sus medios do entre cilos la madera para dur- mo que tiene por el resurgimiento mo una promesa maravillosa para Estulado "Páginas cordiales", inte- según el consenso de la opinión us- rera fantástica del comercio de la jadquisitivos, puesto que el altipla- mientes de procedencia norteameri- de su terruño y por el progreso de nuestro proletariado retrógrada y resante publicación en la que el au- cional, son de necesidad indiscuti- goma, en que hubo de señalar para no tiene forzosa necesidad de un- cana, argentina o chilena, así como la patria grande. Convencido cual enfermizo a costa de nutrirse de un creyente, en que la liberación e- frases políticas; cuando hayamos

e inspirado en fundamentos superio-

reducir el en 1/8 o/o los intereses co-

rrespondientes al segundo semestre

de este año; bajo el concepto de

que se trata de una simple rebaja

do que dicho 1/2 olo será motivo do

revisión al las necesidades y obli-

discordias insensatas; porque los gobiernos se erigirán para atender exclusivamente la felicidad del país y para repartir favores a esa interminable cola de individuos con la conciencia anquilosada, con la voluntad deprimida por falta de aspi-

raciones superiores". Laudable de todas veras es la labor realizada por el escritor Cuéllar Jiménez, inbor que es de desear sea imitada por otros publicistas nacionales, de cuya pluma, desgraciadamente, fluye de tarde en tarde, el morbo de la disociación o el alardo regionalista que no tiene otra finalidad que la de sembrar la animadversión y el odio entre los pueblos bermanos de Bolivia, los qu hoy más que en ningún período de so historia deben marchar unidos a la conquista de su porvenir.

Luis TERAN GOMEZ.

de intereses, pues la comisión fué en lo futuro.

ya renunciada según lo avisado a | Me es grato reiterar al señor Miese Ministerio en oficio de 28 de nistro los sentimientos de mi\_más sept mbre ditimo y siendo entendi- distinguida consideración.

V. Muñoz Reyes. gaciones del Banco lo Impusieran Presidente del Banco Central de Bolivia.

### ES FALSA LA VERSION DE QUE LAS PROVINCIAS DE LOS YUNGAS DE-SEAN FORMAR UN NUEVO DEPARTAMENTO

CONCURSO NACIONAL DE FOLKLORE. - INFLUEN-CIA DE LAS RAZAS INDO-AMERICANAS EN EL PROCESO DE LA FORMACION DE LA NA-CIONALIDAD

eEn la reunión última de los "A- nes musicales etc., e iguales prepa ron tos siguientes asuntos:

KLORE Se resolvio con carácter definitivo y previa consulta al Ministro de Educación, coronel Alfredo Pofiaranda, que auspicia la reunión del Concurso Nacional de Folklore, gen les anheles de su autor, es la más camino que las huellas de las postergar su verificativo para los comentó la interesante conferencia viar la situación fiscal, se ha apredieron a conocer.

migos de la Ciudad y después de rativos se hacen en el Departamenleida la correspondencia se trata- to de Cochabamba, esperándose re-, al país, como son el mantenimiencibir noticias de otros distritos. CONCURSO NACIONAL DE FOL. LA INFLUENCIA DE LAS RAZAS

INDO-AMERICANAS EN EL PROCESO DE LA FOR-MACION DE LA NACIONALIDAD

El Presidente de la institución tanclas de manifiesto desequilibrio señor Humberto Muñoz Cornejo, presupuestario debe concurrir a allprimeros días del mes de febrero dada por el Dr. Landa Lyon, en se surado a estudiar la solicitud del del próximo año, a fin de dar tiem- sión anterior sobre "Biología de la señor Ministro con un espíritu ampo que los diversos departamentos, Política Boliviana" abordando los plio de cooperación al resurgimiendel interior de la República hagan siguientes puntos: Hoyustos y la to económico nacional y en prueba los preparativos necesarios para el nación aymara; Extensión de las de ella ha resuelto conceder la reenvio de las delegaciones de acuer. Conquistas aymaras determinadas ducción de la tasa de intereses sodo a las bases generales que se su- por la denominación de Territorios, bre los empréstitos de guerra basjetará este certamen, y que ya se montes, serranías, etc., según un im ta el 1/2 olo annal, lo que demnesportante estudio hecho por el Or. tra que el Banco tiene, más hien, La Sociedad "Diez de Febrero" Bantista Saavedra y el escritor per muy en cuenta, los intereses genede Oruro, colaborado por destaca- ruano Cunio Vidal; Fundación del rales sobre todo otro interés. Si dos elementos artísticos y intelec. Imperio Incaico, segunda tradición; los hechos fueran, como dice el tuales se ocupa activamente confec- El dominio quechua; Los aymaras señor Ministro, no hublese acordacionando un programa de actuacio- vencidos, pero nó dominados; La po do ninguna concesión al Estado y lítica de los lucas sobre los países se habria reducido a exicir el cumque conquistaban; Posible origen plimiento de los contratos escritu-Mongoloide la de la raza aymara; rados que rezian las obligaciones En lo que se diferencian estos de del Fisco con la Institución. los quechuas; Los monumentos du / Para terminar esta nota, cuyo en rables de ambas culturas; El mez- vio fué postergado con motivo de tiso; La influencia del medio am- las conversaciones con el señor Miblente y circundante sobre los blan, nistro para llegar a un acuerdo cos; La mestización de la cultura y de las ideas; El hombre america-

no; Génisis de la Independencia A- [ mericana y la Guerra de la Indepen Esta charla del señor Muñoz Cornejo, fué muy aplaudida, y a mo ción del Dr. Carlos Salinas A. se le tributó un voto especial de felicitación por esta interesante char-

Landa Lyon por su trabajo de "Blologia Boliviana". Luego el Dr. Carlos Salinas, comentó la gestación de los principios (29-1-27) de emancipación americana y el Dr. Julio Iturry Nuñez del Prado se refirió a la influencia de las universidades y de manera especial a la Carolina de la Audiencia de Charcas.

Para la próxima reunión el señor Juan Cabrera García ha pedido ta palabra para tratar estos interesantes asuntos que han despertado vivo interés entre los socios.

UNA RECTIFICACION NECE. SARIA

Hablendo un escritor, al comentar los anhelos de Valle Grande de constituir un Departamento, afirma que las provincias Yunguefias del Departamento de La Paz anhelaban también formar un Departamento segregándose de La Paz, los "Amigos de la Ciudad" están ampliamen te habilitados para desmentir esta especia, cuyos móviles no se llegan a columbrar.

### J. A. BURGOA Presedente de Boenes Aires eraba de instalar en Consultoria y

efrere los signientes trabajos dentales de relidade Dentadores de paladar y dientes tijos per los modernos elste-

CONSULTORIO DENTAL DEL DR.

mes de ere invisible. Dentadoras er al proriose material BRSOVIN, sostitute verda-

dere de tedos tos materiales hasta tioy sonoridos, por en balleta perforte edepterión el paladar, que permite somez y hablar, semo el fac-Dentadares en el meterial precioso y moderno PLATINOXID.

sustituto rerdadere del ere, comamente liviano, de perferte adaptación al paladar. El pariente se acostombro en seguido de ser colarade en la hora; proportione mastiración perferte y hare más joven a la persona. Llever un PLA LINUXID es una feliridad, un encenta-BESOVIN y PLATINUXID son les únices que le proposeionacán lattelerciór Complete. Sustituys boy misma m eñajo destedara. - Consultas: de S m 13 y 14 e 20 norse. Dine bábilco. CUMERCIO 578 - (20. Piso.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

### AVISOS ECONOMICOS

Dr. Bengué, 16, Rue Ballu, Paris.

Curacion radioal de

NEURALGIAS

De venta en todas las farmacias y dropuertas.

COTA-REUMATISMOS

#### ABOGADOS

BUFETE PINTO DE LA TORRE.-Consultas sobre seyes, impuestos, comercio, industrias nacionales y extraojeras. - Oficina: Yanacocha No. 263 .-Casilla correo 632.

### MEDICOS

DR. DUGGALO SIBURANA,-Medicina general. Especialista en entermedados del corszon, pulmenos, estomago, tuberculosis, stillis en sus diversus tormas y complicastones. - Consultorio: Potosi 120.-Horas de consulta, de l a 6 p.m.

UK. JUAN C. AKEBALU .- MISdico-Cirujano.- Medicina Interna,-Cirogia de Urgenera. Sitilia - Bla porragia - Tuberculous - Pici, curaciones per procedimientes medernos.- Consultas de 14 a 18 (2 a 6 p.m.) Calle Indaburo 144,-Casilla de correo 500.

DR. E. ALEXANDROWIC .- MEdice-Cirujano. Attende entermedades de la piel y venèreas.- Calle Potoss 141 .- Horas de consulta de 3.30 a 4.30 p.m.

DOCTOR JOSE N. PINELO, MEDIco - Cirujano. Nuevo Consultorio: Chapare 149. Telef. 741.

DR. E. LARA QUIROZ .- MEDICO Cirujano. - Estudios en el extrantero. Enfermedades internas: Senoras, Ninos, Veneress, Kayos X, Distermia.- De vuelta de su vieje al exterior ha reshierte su consultorio. Avenida 20 de Octubre 176 .- Toletono 162.m Consultes de 2.34 a

DUCTOR L. P. PIEROLA MACHICAdo. - Medico - Cirujano. De la Universidad de Paris. Protesor de la Pacultad de Medicina. - Consultorio y de micilio: Colombia 110, felciono 633. Horas de consulta de 2 a o p.m. MEDI-CINA INTERNA, PIEL, SIFILIS. - Pro codimientos mocernos de diagnostico y trair miento.

#### OCULISTAS

UK. LUIS LANDA LYON .- MEUIco, Cirujano y Oculista,- Latudios en Europa.- Ojos, Garganta, Naria, Uidos.- Atencion de 3 a 4 y media p.m - Comercio 48 (Pasaje Siens). Tel-fono 1161. - Casilla 109. - La Pas, Bolivia.

VARIOS

5-XII-36.

DE OCASION: COMPRO MAQUINA totografica TESSAR de 10 - 15 e 9 x 12 Dirigirse a Fotogualia Comercio 569. 8-X11-36.

GABINETE DE INVESTIGACION DEL Crimon - Ballivian 155. - Casilla 169. Investigación cientilica de todo enerpo del delite. - Examen de documentes la, voto que se bizo extensivo al Dr. faisiticados. - Identificación anonimo gráfica y dactoloternia,

ESTAMPILAS USADAS DE BOLIvia compro, Recreo 273.

.COMPRO ALGODON AMARI-He enalquier centided, Colon No. (14-14)

SB CEPILLAN Y ENCERAN PIsos de madera, con maquinaria eléctries. Encerados en colorest roble, pogal, natural, etc .- Liamo al toletono 111.

CASA BAJA CON 5 A 10 HABITAciones, so necesita, cualquier radio la ciudad. - Dirigiree por carta a Codan, casilla 818. - 29-6-12-36. 6-X11-36.

SE VENDE MUEBLES DE SALA.- Re | AVISO. - SE OFRECE 20.000 Ba. ferencias: Junin 750. segundo piso. - les prestamo, en primera bipoteca o en anticresis. - Ret: Ingavi 617, 28-9

### EL LAGO ENIGNATICO

NOVELA POR JAIME MENDOZA

### PROSPECTO

En el lago Poopó —tan poco conocido en Bolivia, no obstante namarse en el centro de la Altiplanicie y la vera de un ferrocarril— existe cerca a su orilla occidental, una isleta que aparece en los mapas con el nombre de Filomena. Tal nombre tiene su por qué., Esta ligado a un episodio romántico. En esa isleta vivió hace luengos años —tiempos de Melgarejo— un don Andrés Mendoza que se había acogido alli perseguido por el régimen tiránico. D. Andrés tenía una hija — hermosa muchacha— llamada Filomena, quien se mató un día arroján cose al lago, enferma de mai de amor. De ahi el nombre de la isleta.

and a successful and and a Sobre este triste episodio escribió por esos tiempos el profesor cruceño D. Manuel Maria Caballero, de la Universidad de Charcas, una leyenda intitulada "La Isla", publicada en la "Revista Chilena", (1880), con un comentario de Gabriel René Moreno.

Hace más de cuarenta años, el autor de "El Lago Enigmático", siendo aun adolescente, encontró entre 10s papeles de su padre la leyenda de Caballero; y profundamente impresionado, no por la factura literaria, sino por el argumento, se propuso escribir todo un libro sobre el tema. Pero lo interrumpió en los primeros capítulos. No conocía la Altiplanicie., El único lector de esos capitulos sué otro adolescente amigo intimo del autor: Manuel Céspedes.

Años más tarde, el autor llegó hasta la Altiplanicie, y aun residió un tiempo en Challapata, frente al Poopó, recogiendo allí entre los antiguos vecinos del pueblo viejo, diversos datos sobre los personajes de la leyenda Y entonces, con el impetu de cumplir su anterior empeño, escribió otros capítulos, enseñándolos en Sucre a los escritores Antonio José de Sains y Rómulo Arano Peredo. Mas tampoco esta vez pudo el autor persistir en su propósito, embargado como estaba por los afanes prosaicos de su profesion ..

En fin, hace poco, insinuado el autor insistentemente por la Editorial Ercilla, de Santiago, para enviar le una obra de índole literaria, sobre todo de versos —campo que hacía mucho tiempo había abandonado— acudio para llenar este compromiso con el Director de esa editorial, Sr. Laureano Rodrigo, a los viejos papeles que formaban "El Lago Enigmático", novela inconclusa de su juventud الرواق والا ومدر مصرف في مرا و دور

Es la que ahora sale a luz. El autor, a última hora, ha preferido dar la a la estampa en la Editorial "Charcas" de Sucre y no en Santiago. Con motivo de la susodicha leyenda el autor ha pretendido también hacer un ensayo folklórico, reconstruyendo, dentro de un ambiente meramente familiar, cosas y seres de remotas edades. Tal es el caso de la mu jer Angela y del personaje principal del libro -Gabriel Pacheco- el guitarrista emperarnido, en cuyos cantares aparece la nota llorona de nuestros abuelos, aún cuando también hay ya escapatoria que hacen pensar en nuestros nietos.

"EL LAGO ENIGMATICO APARECERA EN BREVE

Pedidos: EDITORIAL CHARCAS - SUCRE - Casilla 190

Compre 1 siempre conservas trescas!

\*

.ALMEJAS, ANCHOAS, ATUN, A RENQUES, BACALAO. CA MARONES, CANGREJOS, CHAMPINO NES, CAVIAR, CLAMS, CORNE-BEEF, CHUCRUT NATURAL Y CON TOSINO, ESPARRAGOS ENTEROS Y PUNTAS. EXTRACTO DE CARNE, SURTIDO CO MPLETO DE FRUTAS AL JUGO AMERI-CANAS, CHILENAS Y NACIONALES, CEREZAS EN MARASQUINO, MARO-NES EN RHUM, JAMON, MIEL, LANG USTA, LENGUAS, MAQUERAUZ, OS-TRAS, SANTOLLA, PATE TRUFADO, PASTA DE ANCHUAS, PETIT-PUIS FRANCES Y CHILENO, HARICOT VE RUE FRANCES Y CHILENO, MICLES IN-GLES, AMERICANO Y FRANCES, PORUTOS CON TOCINO, PIMIENTOS-MO-RONES, QUESO SUIZO, SARDINAS, S ALMON COLORADO, SAL CEREBOS, SALSA INGLESA, SALSA Y PASTA DE IOMATE, SALCHICHAS, TOCINO, TO-MATE AL NATURAL Y DEMAS CON SERVAS FRESCAS Y DE LAS MEJO-RES MARCAS EXTRANJERAS Uds. CUMPRARAN EN LA AFAMADA CASA.

Sasunic y Co.

APARTADO, 712 — CALLE REC REO 142 - 144 — TELEFUNU 118.

CUIDEN SU SALUD EVITANDO COME CONSERVAS MALAS!

# LAS DELEGACIONES HACEN UN SONDEO ENTRE REPRESENTANTES BOLIVIANOS

LARAZON

DIARIO INDEPENDIENTE. - SOCIEDAD ANONIMA

PRESIDENTE: Carlos Navarro. DIRECTOR: Fabian Vaca Chaves ADMINISTRADOR: J. L. Gutlerrez Granler.

#### PROYECTO DE NEUTRALIDAD

Ayer dimos cuenta de un proyecto que la dele gación de los Estados Unidos se propone presentar a la Conferencia Interamericana, tendiente a definir los deberes y derechos de los países neutrales en un caso de conflicto internacional, que en su esencià y en su letra significa una amenaza para los pueblos mediterráneos que, como Bolivia, necesitan aco gerse a los beneficios del libre tránsito, con relación a los países vecinos.

Para decirlo más claramente, la iniciativa a que nos referimos se didrige de un modo exclusivo contra nuestro país, ya que las demás naciones de América no se hallan en la misma situación, pudiendo todas ellas disponer de vías de acceso que hacen nugatorias las previsiones del proyecto a que nos referimos.

Tema es este que ha sido largamente debatido en los últimos años, una vez que se trata no sólo de acordar medidas en favor de la paz, sino de garantizar los derechos de soberanía comunes a todos los Estados libres Salta, por ello, el contrasentido que envuelve dicha proposición, pues al querer evitar la guerra entre países que se hallan en igualdad de cir cunstancias geográficas, se condena en cambio a soportar las consecuencias de su aislamiento a las naciones cuya comunicación con el océano depende la buena voluntad de los países limítrofes.

Fué en vista de esta consideración que en la Conferencia de La Habana se estableció claramente el derecho de libre tránsito en favor de las nacions mediterráneas, como una condición elemental de soberanía, concordante con el principio de igualdad jurídica que debe primar en las relaciones interaacionales.

Ya en 1933, al acordarse la neutralidad de los países vecinos de Bolivia y del Paraguay, con ocasión de la guerra del Chaco, se comprendió que no podía equipararse la suerte de estos pueblos, frente a las dificultades geográficas que debía enfrentar el nuestro para proveerse de material bélico y de artículos alimenticios, puesto que el enemigo contaba con las arterias que facilitan en todo tiempo su comercio y su defensa

Así lo comprendieron las naciones hermanas del Pacífico, al reconocer a Bolivia la libertad de tránsito que le había sido acordada en pactos solemnes que no podían ser desconocidos en un caso de guerra internacional, porque ello habría importado la cancelación de la soberanía boliviana.

Revocar esta franquicia con el pretexto de la paz, sin que la restricción se haga extensiva a los otros Estados —que no se hallan como Boivia a mer ced de las naciones limitrofes— aparte de ser una medida unilateral e injusta, estimularia por el contrario, en ciertos países el espíritu bélico, seguro de botener de su situación geográfica las ventajas que se niegan a un pueblo enclaustrado, impedido de transitar por un territorio que no es el suyo.

Y en estas condiciones la iniciativa de la dele gación estadounidense, lejos de ser una garantíz en favor de la concordia de América, sería -caso de ser aceptada- una amenaza permanente contra el derecho y contra esa paz que se quiere asegurar a costa del sacrificio de un país que, como Bolivia, no tiene otra salida que la que le brindan sus vecinos.

# ESTADO QUE NO ESTA REVOCALIA

La atribución acordada al Pre-iles dentro del goblerno mismo sidento de la República para desig | De manera que frente a la dipar los Secretarios de Estado que misión del señor Ministro del Traintegren su gablnete de gobierno bajo, no tiene mayor importancia la es permanente; continúa en plena manifestación nacida en una reuvigencia y nadie puede discutiria nion de trabajadores, de "nombrar" ni a sabiendas ni alegando igno- al ciudadano que ocupe di asiento

vacante, porque debe tomarse ese is incla. El Jefe del Ejecutivo, por togi- termino como "lapsus linguae", ya cas razones dimanadas de la gra que en Bolivia no hay más que un ve responsabilidad de conducir al gobierno, y éste es el presidido por pais por un solo derrotero de o- o Coronel don David Toro R., en rientación firme y definida, tiene el su calidad de Presidente de la Junexclusivo derecho de formular ta- ta Militar Socialista de Gobierno.

les designaciones. Así consigue el Las anteriores aclaraciones, se Presidente de la República conjun- deben a la tendenciora propaganda cionar dentro de su Gabinete a los jalarmista que se advirtió en calles ciudadanos directores que piensen y plazas de esta capital, la enal y puedan obrar de acuerdo con los trascendió a Oruro y Cochabamba. principlos generales de la política respecto a que aquella indicación adoptada por el gobernante, elimi- obrera contenía un avance no dinándose las posibilidades de diver simulado hacla el desconocimiento gencias fundamentales en el modo del actual régimen socalista de gode encarar las cuestiones maciona- bierno,- (Dep. de Prop.)

LUEGO CONOCERAN LAS INTENCIONES DE LA DELEGA- ACTUALIDAD CION DEL PARAGUAY

s probable que el asunto haya madurado en el curso de esta semana

Los observadores de la Conferencia Interamericana que funciona en Buenos Aires se prometen algunas novedades que podrán producirse en el curso de la próxima semana, en cuanto concierne al asunto del Chaco.

La Conferencia de Paz está virtualmente en auspenso, pues los delegados en ella concurren también integrando las delegaciones ante la magna asamblea, hecho que materialmente les Impide dedicar a la cuestión una atención inmo-

#### SONDEOS DIPLOMTICOS

Se indica que por el momento los delegados realizan un discreto sondeo diplomático entre los delegados bolivianos, para luego conocer también los puntos de vista paraguayos, en el desco de formular un plan de concordancia que haga factible una tentative, sin el temor de que pueda malograrse inicialmente.

#### CRITERIOS CONTRAPUESTOS

de estima que la delegación boliviana, que preside el canciller Finot, ha conversado ya, aunque informalmente, con algunas delegaciones, exponiendo con franqueza ciertos puntos de vista principales.

Se anticipa la convicción de que los desegados paraguayos, cumpliendo instrucciones recibidas de su gobierno, eludirán toda conversación, aun confidencial, acerca de proposiciones tendientes a arribar a una solución de fondo.

Se pendrán de nuevo frente a frente dos con terios distintos que la asamblea apreciará mejoc.

#### LA ACTITUD DEL PARAGUAY

Aun cuando se admite que Paraguay no ha de preferir estorbar francamente una sugestión amigable, para que concluya el diferendo de inmediato,no se oculta el temor de que se mostrará irreductible y hasta intransigente, a fin de evitar todo motivo de solución en ese sentido.

Las delegaciones que quieran aproximar los puntos de vista podrían en esc caso perder la esperanza de hallar la solución y desistirían de su propósito.

El silencio virtual de la Conferencia del Chaco, se interpreta aqui, como en el exterior, en sentido de que es la prueba de que el asunto puede dar lugar a una actuación de la Conferencia Interamericana.

Desde luego, se descarta la suposición de que los delegados han de actuar sin tener probabilidades de un resultado satisfactorio. Y que no plantearán cuestión alguna en este caso si antes no han conocido las intenciones de bolivianos y paraguayos, para luego formar criterio propio respecto a la fórmula de solución. Tales son las expectativas a fin de semana,

### EL PDTE. ROOSEVELT ESPERA ENCONTRARSE ALGUN DIA CON EL PRESIDENTE DE BOLIVIA

CONTESTO AL MENSAJE DEL CNL DAVID TORO

Desde el crucero Indianapolis, a bordo del cual navega el presidente de los Estados Unidos, Mr. Franklin Delano Roosevelt, ha contestado al mensaje que le dirigió el presidente de la Junta Militar de Gobierno, en breves y conceptuo-

En ese despucho el mandatario norteamericano emplea la palabra "seguridad", con la q' se ha referido al asunto del Chaco, y expresa también su deseo de encontrarse algún dia con el coronel Toro.

¿Será posible que el presidente de los Estados Unidos pueda volver como tal a Sudamérica, o espera que viaje al territorio de la Unión el coronel Toro? He ahi la incógnita que surge de esta cuestión. El texto del despacho es el siguiente:

"S. E. David Toro, Presidente de Bollvia .- La Paz --Bolivia .- A sn cordial y apre-

ciado mensajo recientemento enviado le agradezco sinceramente y estoy convencido que los esfuerzos suyos y los de su Patria para conseguir la prosperidad y seguridad de las Américas encontrarán una decidida cooperación de todos los que están representados en la Conferencia. Espero tener el placer de encontrarnos en no mny distante fecha y le envio mis más cordiales saludos y .respetos .- ROOSEVELT\*.

### Espectativa por el proyecto de carta política del Estado

que solicitaron del público inicia- la organización o reorganización fuerzos que los dirigentes hicieron.

que sepamos.

signada por el gobierno para redac- misión presentará su trabajo en los miembros de la comisión alutar un anteproyecto de código po- los primeros días de enero, acom- den a criterios contrapuestos, pero lítico, fundamental, del Estado tra- pañado de una extensa exposición no indican cual es en suma la bujun en silencio, al parecer con de motivos, y la proximidad del idea definitiva. el deliberado propósito de no ser suceso tiene la virtud de despertar. En rigor lógico la obra constituestorbados en su labor ni dur pá- un sentimiento de curiosidad y ex- cional subsecuente al hecho revobulo a comentarios acerca de ella. Pectativa. No es para menos saber lucionario ha de ser algo así como No obstante, cabe recordar ahora con cierto detalle cual es al cabo la coronación de los notables es-

sos miembros de la comisión de-) Se ha anunciado que la co-jaisladamente han hecho algunos de

tivas que tampoco ha formulado, instiuconal que merece el país. En desde mayo, por encanzar el país , este orden las declaraciones que en una nueva senda socialista. Teó

### JUGUETES

Hay en los juegos de los niños una materia prima para especulaciones trascendentales y no es arbitrario decir que en la psicologia infantil la ilusión suele ser el hecho cierto e irrevocable del futuro. Hemos de explicar esto.

Entre el niño que juega y la metáfora, por ejemplo, existe relación sorprendente y no dijo una majaderia quien sostuvo que el juego es el trabajo mental y material de los pequeños. Véase solamento el entusiasmo empeñoso y alegre con que ellos emprenden una labor cualquiera y la gravedad con que se engolfan en las preocupaciones del juego. De las cosas mas serias que existen quiză si lo que parece alegre entretenimiento sea sólo una prueba de que en la mente y en el organismo del infante se está formando silenciosamento la auténtica personalidad.

Cuando se aproxima la universal flesta de Navidad, gran dia para los niños de todo el mundo, los juguetes constituyen en la imaginación infantil el tema único y central de sus preocupaciones y desvelos. No hay hogar donde esa nochebuena misteriosa y plácida no acoja a los pequeños, brindándoles regalos, mecanismos ingeniosos y complicados una variada teoría de entretenimientos que incitan la imaginación, transportándola a un mundo quimérico de ilusiones y alegrías, comparables sólo con los cuentos maravillosos.

Los niños pobres tienen muchos deseos de jugar, como el adulto desocupado sólo espera trabajo para emplear sus energias físicas y mentales. Hay en esto otra analogía innegable. Hemos visto muchas veces niños famélicos, que viven apegados a las vitrinas, resplandecientes e

lluminadas, sospechando un ensueño infantil con los juguetes expuestos ante sus ojos asombrados; como el hombre sin trabajo contempla también el almacén de comestibles y la exposición despreocupada de regalos del cuerpo, que despiertan/ su apetito y sólo le persuaden de que hay una falla en todo ésto.

Lástima es que con la depreciación monetaria los juguetes estén ahora a precios que el nino pobre no puede pagar. Y esto nos induce a lamentar también que el gobierno no haya querido disponer algo de divisas para importar juguetes a un cambio razonable. Porque tiene más im portancia de lo que parece ésto de que los ninos de toda condición o linaje puedan ejercitar, Jugando, su aptitud futura; y a causa de que en su mente atormentada por la falta de esa preocupación tan seria pueda surgir, andando el tiempo, el lejanísimo sentimiento de la protesta y al rebeldía preformado en el un entuelasmo deprimido. Seria necesario agotar el sistema freudiano para establecer la sutil gradación de esos sentimientos, que se inician en un gosto de envidia por el juguete costoso y concluyen en una celda careclaria durante la madurez liena de estrecheces y privaciones, cuando la mente lúcida periclita en medio de la injusticia y se desquita con el delito, de las ideas deprimidas. Que todos los niños pudieran tener una Navidad alegre seria para el Estado una preocupación no despreciable; pero decir ésto en un pals donde sólo tiene trascendencia el articulo tantos del codigo penal o civil, o la Constitución, que tan pronto sirve para ésto o lo otro, asume ciertamente los contornos de una evidente majadería. ROLAND.

### PRENSA CAPITALISTA

El gobierno francés, a iniciativa uel primer ministro senor, Leon Blum y como consecuencia de la violenta campana de prensa contra el ministro Salengro, que se suicido, estudia actualmente, si no ha apropado ya, un proyecto de ley, que será sometido al parlamento, a fin de cjerçitar una fiscalización de la prensa en tres aspectos principales: los ingresos de que dispone, los simpatizantes que aportan ayuda económica a la empresa y las pena-Ildades en los casos de difama-Con motivo de comentar este

proyecto se ha divulgado en Francia y si extranjero si origen de la ayuda financiera que reciben los grandes diarios franceses; hecho que citamos ahora para demostrar que, con trariamente a lo que se supone, la prensa de todo el mun do representa fubrics intereses capitalistas y es ella misma una vasta organización cuya prosperidad no seria posible sin la inversión de recursos cuantioses. Grandes pensadores contemporáneos indican que el estilo superior de toda política mundial se distingue por el empeño en organizar consorclos de diarios que establecen ła publicidad y gobiernan masas de público, naciones, la ban ca, la política y en general todos los negocios de la actividad

Asume por ello los contornos de risible las observaciones y los cargos que suele formularse contra la prensa que defiende al capitalismo, si se considera que es uno de sus modos de expresión más eficaces. Una investigación ha demostrado, por ejemplo, que en Francla la prensa está organizada sobre la base del capitalismo. Y alli, como en todos los paises, el hecho es la manifesta-

ción más autentica del desarrollo actual de la política en sus múltiples modalidades. Ahí va una prueba: industriales, banqueros y entidades financieras de importancia tienen el control de los más notables diarlos de Paris: "Le Tempe" es propiedad del comité de la Hulla y del consorcio de seguros; "Paris Soire", que tiene un tiraje diario muy cerca a dos millones de ejemplares. pertenece al industrial textil Jean Pruvost y del azúcar Beguin, quienes ejercen notable Influencia en la política nórdica del pals; Louis Dreyfus es propietario de "L'intransigeant", "Figaro" es de la viuda de Coty, el famoso industrial de los perfumes. Y podriamos citar muchos otros ca-

La prensa norteamericana es tá organizada en consorcios que manejan centenares de dia rios y éstos, mediante la propaganda, sostienen las operacioner político-financieras de la Unión, Hemos llegado en este orden a la fase más álgida de la prensa como institución que gobierna la opinión movida por el poder de los grandes capitales invertides en

De ahí que resulta paradójico desconocer ese hecho y darse a la făcil manfa de restar mérito a las opiniones de una publicidad organizada precisamente con mira de defender el capital y demostrar sus benefi-

La alta política mundial sin la prensa asi establecida seria sencillamente imposible, sca que se trate del régimen interno de un Estado o de las relaciones internaconales, porque al cabo quien es dueño de la publicidad puede someter sin violencia al que no la tiene y

### EXALTACION DE LA DEMOCRACIA

Si analizamos el sentido profun-? a labrar su propia prosperidad. do de los discursos que pronuncia- ¿ Qué valor tienen estas claras ron el presidente Roosevelt y el manifestaciones del pensamiento presidente Justo encontraremos q' cardinal de la Conferencia Interaambos han exaltado el principio mericana? Los mandatarios han democrático y la eficacia del capi- hablado con franqueza y trasunta-

sociales; las institucones democrá- do capitulista ha prevalecido enton ticas tienen alli tal arraigo que u- ces ese principio y tal hecho. No na elección reciente, al haber de hay en las tres Américas, excepdente Roosevelt se ha realizado en Paraguny, el pueblo y el gobierno condiciones tales de rectitud que el que no estén resueltos de consuno candidato, Landon fué el primero a vivir en el trabajo, con el propóen reconocerlo, felicitando a su con sito sincero de formar la patria tendor victorioso.

ción argentina, general Justo, al e- rantías. logiar la egregia figura del presi- Bien vale la pena fijar este herante dei intercambio comercial y ciliamente poco serio.

ron no su propia convicción perso-El mandatario de la Unión go- nal sino el criterio o la voluntad bierna ante todo un pueblo donde de las democracias que represenel capital ha creado la prosperidad, tan. En esa reunión de naciones generalizandola en todas las clases democráticas y organizadas de mo-

mostrado la popularidad del presi- ción hecha de Bolivia y quizá del sustentada por dos principios: de-El jefe del ejecutivo de la Na- mocracia y capital con plenas ga-

dente Roosevelt ha exaltado el in- cho a la atención de todos los esnegable valor del principio demo- tadistus que permiten manifestacrático, insistiendo acerca de un ciones contrarias a ese concepto aspecto trascendental: el pacifis- americano, como si las doctrinas mo. Argentina, país que divide su de la Europa extremista pudieran preferencia por los capitales britá- sin violencia aplicarse a los puenicos y estadounidenses, ha mos-blos que distan mucho de llegar a trado en esa reciente y memorable la fase pletórica del industrialisoportunidad su fervorosa adhesión mo, por exceso de capitales, exia la organización capitalista pro- guidad del territorio y excedente do grediente, en un país tranquilo, de población. En América invocar eorden, pacifista, dedicado por ente- sos extraños conceptos que modero a la labor empeñosa y perseve lan Moscú. Berlín o Roma, es sen-

ricamente considerado el hecho de#dando al país la constitución que tornes.

y bieu, la obra revolucionaria, importación forastera.

que una comisión tenga a su car- realmente necesita. Porque adoptar go la tarea de redactar el texto un texto cualquiera, por avanzado constitucional, que a la larga ha de que sea, si realmente no puede ser ser aprobado por la asamblea Cons comprendido ni aplicado por el pue tituyente, sugiere una labor de con blo serà una obra muy precaria y sulta, de estudio, acerca de las po- deleznable que en lugar de afirmar sibilidades cívicas del país, de su el sentido revolucionario lo rompeeducación y temperamento; en ría en la evidente inconexión procierto modo sencilia, porque puede ducida entre una ley artificiosa e tomarse como modelo o ejemplo arbitraria y un pueblo indiferente. alguna otra carta orgánica que en Eso tiene que evitarlo la comisión. el exterior se haya adoptado, pero decidiéndose, con responsabilidad la labor no tiene tan reducidos con- intelectual más que política, por una reforma que tenga ambiente Se trata, en efecto, de concluir, en el país y que no sea una simple

### CAPITAL

Se busca para el trabajo de totaquina o quinina y demás alcaloides de la quina (cascarilla) con instalaciones que se hacen en el país y por procedimiento patentado,

> Dirigirse a N. ANTEZANA SORIA. Casilla 455 - Calle Recreo 470 (altos).

# Una comisión estudiarà da cuestión del impuesto unico sobre el estano

# ECOS

#### **VALIOSA OPINION**

El doctor Eusebio Ayala expresidente del Paraguay, que pasa un obligado voraneo e Buenos Aires comentó, en declaracionea de prensa, el hecho de haberse otorgado el premio Nobel de paz al cancilier, señor Baavedra Lamas.

Entre muchas consideracienes afirma que en lo del Chaco existe una paz libremente consentida, "sin dejar vencido ni vencedor". Pero si coronal Franco, que rehuye una "franca" presencia en la Conferencia interamericana, por temor al arregio de fondo, no pienea lo mismo y está jugando a los soldaditos. Hay que denunciarlo per optimista...

#### **760 GRAMOS POR LIBRA**

Las autoridades nazis en Alemania han recomendado las dueñas de casa que al pelar las papas tengan cuidado de que la cáscara o la peladura sea lo más delgada posible. Los técnicos han calculado que sesenta gramos se desperdicia en una libra, cuando se ha pelado sin ese cuidado.

Para evitar este contratiempo y el derroche, ahora que las papas están tan caras, nues tra gente ha resuelo la dificultad: se cuccen las papas y se pela entonces y no antes. Esto tiene dos ventajas: que se economiza ese porcentaje y se especializa en peiar también al projimo...

#### Una nota del Banco Central

Habiendo terminado la controversia suscitada entre el Ministerio de Hacienda y el Banco Central sobre el servicio de los emprestitos llamados de emergencia, destinados a la defensa nacional, publicamos en otra sección la respuesta que dió el Banco a la nota que le fué pasada por el Ministerio en la que este le negaba el derecho de cobrar intereses estipulados en los respectivos contratos celebrados de conformidad a las leyes que les sirvieron de base.

NOVEDADES

CHOFER INSOLENTE .-

denuncias:

DE TRAFICO

En las últimas 24 horas del día

de ayer, la Dirección de Tráfico

Urbano ha atendido las siguientes

Ayer a horas 18 tue denunchi-

do el chofer del auto particular

No. 1870 por inferir insultos gro-

Beros aj agento de parada de ser-

vicio en la calle Comercio esqui-

na Yanacocha, por haberle impues-

ABORDANDO EL PROBLEMA

#### EN SUS VARIOS Y DE

LICADOS ASPECTOS

Annque sin confirmación oficial, se anuncia que el ministerio de Hacienda considera el propósito de entregar al estudio de una comisión el asunto relativo al impuesto unico que se trata de crear a la producción de estado, tomando por

base la cotización del día. LA INICIATIVA DEL IM-PUESTO

El ministerio de Minas y Petróleo, a tiempo de considerar el proyecto de Código de Mineria, involucró entre las disposiciones sustantivas de ese pro yecto el impuesto único el eetaño, en sustitución de los que ahora recaen sobre ese metal.

Fijó, al efecto, una escala progresiva, según el cuadro q' publicamos en otra parte, de participación en favor del Estado tomando por base la cotización del producto.

#### ACLARACIONES NECESA-RIAS

Se indica que será indispensable aclarar si la regalia ecordada en favor del Estado ha de entregarse en barrilla de estaño o simplemente se pagará el porcentaje establecido en el cuadro porque el proyecto no menciona claramente esta circunstancia.

Luego se indica también otro punto que necesita esclarecimiento, y es saber si deblendo percibir el Estado una proporción, sea en estaño o en divisas - letras sobre ol exterior - por la regalia, quedará suprimido el gistema actual de entrega obligatoria de divisas a la Junta de Control de Giros. Porque se observa que debiendo pagarso ese impuesto único en moneda inglesa, el gobierno ya no tendría necesidad, en cuanto al estaño, de las entregas de divisas que mensualmente hacen los expor

#### LA COMISION DE HACIEN.

Como en rigor jurídico el impuesto único debiera ser estabiecido por el despacho de Hacienda y no por el de Minas, en el código que se proyecta, parece ser que este punto previo será estudiado por una comisión especial; la misma que se encargará también de apreciar si es conveniente la adopción del impuesto único.

Nos parece acertada la iniciativa de organizar una comisión, integrada por expertos en la materia e ingenieros de minas, quienes han de poder emilir una opinión autorizada, documental y convincente; a base de la que el despacho de hacienda podrá resolver, con mayores elementos de consulta. Tal es el estado de las ges-

El doctor Luis Laude Lyon, com

feche de aver ha dirigido una atenta car

de Medina per su denación de qui-

nientos mil belivianos en favor del Ins-

mité del citado instituto de ciegos

"trabejando en la idea de dar a los cie

gos lus intelectual que les abra les puer

tas do un oficio para tranquilidad do la

to en forma enérgica a la obedien-

Es autor se dió a la fuga.

una señal de tráfico que le

doctor Landa expresa que continuari

tituto Nacional de Ciegos.

de felicitación al señer Cerios Dies

En su calidad de secretario del Co

## HAY QUE RESERVAR TERRENOS FILM PARA CAMPOS DE DEPORTE

### MAÑANA VIAJARA A STA. CRUZ EL MINISTRO DE GOBIERNO

### Para resolver la divergencia del prefecto y el alcalde

El dia de mañana viajara a tado en la capital, a fin de que cuerdo con las instrucciones que Santa Cruz el teniente coronel Ju- con conocimiento comploto de los recibiere ai respecto. la presencia del Secretario de Es-

lio Viera, ministro de Gobierno y antecedentes pueda el gobierno a-Justicia, con asuntos del servicio, doptar una solución satisfactoria. A mérito de las divergencias que El ministro informará al presi- conciliador, evitando toda postehan surgido entre el prefecto de e dente de la Junta de Gobierno a- rior amenaza de mayores difficul-

se departamento y el Alcalde del cerca de las averiguaciones que ha tades. Concluido que sea su comemunicipio, se ha hecho necesaria de promover, y resolvera de a tido, el coronel Viera volvera

Se estima que su presencia alli

contribuirá a crear un ambiente esta ciudad.

### EN PULACAYO FUE PROHIBIDO UN GRAN MITIN DE PROTESTA

### Y amparo a la delegación en la asamblea sindical

Con el retiro y vaje de los dele- juedentes, acordó celebrar un gran j Los dirigentes obreros mostrágados de Pulacayo a la asamblea mitin de protesta, contra la asam- ronse asequibles y han resuelto pestivo.

luego de haber conocido los ante-yores complicaciones.

sindical se han exacerbado los á- blea sindical y de amparo a la de- suspender la anunciada manifestanimos allí y los obreros acordaron legación. Pero las autoridades fe- ción, con lo cual ha concluído ese un dia de huelga para recibir a la miendo que pudieran producirse a- incidente. delegación y a fin de escuchar el contecimientos desagradables en einforme que debian prestar acerca se importante asiento minero notide los motivos de su retiro intem- ficaron a los organizadores de la manifestación que se veian en el La asamblea general reunida, caso de prohibirla, por evitar ma-

Se indica que también se han retirado de la asamblea sindical los delegados ferroviarios, afirmándose con este nuevo hecho el completo desbande de esa corporación.

### LAS MISIONES CONFRONTAN UNA SITUACION DELICADA

oportunidades acerca del conflicto nes. que se ha suscitudo con motivo del Así las cosas, puede ocurrir que crimen misterioso, cuya víctima fué constituída la fuerza militar sea da la guerra civil en España, los el ingeniero Montero Hoyos.

considera que en ese hecho delletuoso se hallan comprometidos los complicaciones. misioneros de las tribus de guarayos y el juez que instruye el suma- continuar la persecución a los pa- zar a las tribus salvajes, y qué mirio ha dispuesto el comparendo de dres que atlenden la misión, todas siones han de poder sustituirlos? once frailes franciscanos de dicha las misiones de la misma orden de El Ministerio de Culto está obliga misión, solicitando al mismo tiem- franciscanos, que existen en otros do a considerar estos aspectos de po el auxilio de fuerza pública pa- puntos del territorio, han de hacer la cuestión.

Una parte de la opinión cruceña yos, cuyo carácter belicoso es co- para ejercer su ministerio religionocido, creándose con ello mayores so allí. Ahora bien, si ese becho

Hemos informado en repetidas i ra bacer cumplir sus determinacio-i constar su protesta, retirándose en consecuencia del país.

Se agrega que una vez concluirechazada por los neófitos guara- misioneros tendrán amplio campo se produce, como parece probable, También se dice que en caso de con qué ayuda se ha de evangell-

buyó en octubre y noviembre.

Ayer ha sido puesta a la venta, diferencia, que a simple vista se. Sería de desear que intervenga e ta partida de manteca destinada al aprecia, con el producto importado Ministerio de Comercio y comprue racionamiento de la población y co- de la Argentina y que tuvo gran be si el producto que actualmente rrespondiente al presente mes. Por aceptación en toda la ciudad. La se ofrece en plaza corresponde a la datos que recogimos en diferentes actual manteca que se está racio- culidad y precio de las muestras establecimientos hemos podido com nando, de acuerdo a los cupos fi- presentadas cuando se convocó a probar que la calidad de este pro- jados por la Dirección Departamen propuestas, pues, una simple comducto es inferior al que se distri- tul de Subsistencias, se dice que paración con el artículo traído de ha sido adquirida en la China, y, la Argentina acusa una notable di-Algunos compradores han expre- ni por su color, sabor y presenta- ferencia, ocasionando como es lógisado sus protestas por la notable ción no satisface en modo alguno co las protestas del consumidor. al público.

#### HAN SIDO ELEVADAS AL GOBIERNO LAS CONCLUSIONES A QUE LLEGO LA PRIMERA CONFERENCIA NCL. DE AGRICULTURA Ayer en la tarde, mediante aten-s a las ponencias de los delegados, la voz de la agropecuaria nacio-

to oficio, el Presidente de la So- han sugerido en dictamen sus pun- nal en la solución del problema aciedad Rural Boliviana que ha sido tos de vista a recomendar a los grario de la República, se sirva honrado con la presidencia de la apoderes publicos.

habiendo prestado atento estudio que puede significar pera el país, ronel don David Toro, sean distri-

Primera Conferencia Nacional de El citado oficio, que le suscri- los importantes temas presentados Agricultura y Ramas Anexas, ha Iben el señor Carlos Montes y el a su consideración, lo saluda muy elevado al Supremo Gobierno por Idelegado por Chuquisaca doctor atentamente". intermedio del Ministerio de Agri-Rafael C. Campos, como secreta- El despacho de Agricultura, ha cultura, Colonización e Inmigración rio de la asamblea, concluye así: tomado ya sus disposiciones, a fin en un importante legajo de cua- "En espera de que el Supremo de que después de que sean conorente páginas, las conclusiones a Gobierno, que ha prestado su eff- cidas las merituadas conclusiones que ha ilegado dicha asamblea, des caz cooperación a la realización de por S.E. el señor Presidente de pués de que sus ocho comisiones, esta asamblea, aquilatando en lo la Junta Militar de Gobierno co-

prestar la atención que merece a

### QUEDO SOLUCIONADO EL CONFLICTO SURGIDO EN LA FABRICA DE CALZADOS

PROCESADOS FY-COMPATIENTES I HUNTOUND TV ONLINULITIES guiente comunicado: El Ministerio de Gobierno y Jus-, se halla capacitado para conceder ticia, sección Justicia, ha dictado indultos estando en receso el par-

sociedad".

FELICITA AL SEÑOR DIEZ DE MEDINA

varias resoluciones supremas de lamento, por tratarse de un régiindulto en favor de los procesados: men de facto. Juan Zegarra, Juan Jerez, Anacle- Las resoluciones serán comunica to Laguna, Artemio Salinas y Nar- das a las cortes de distrito, respecciso Avilés Losa, por diversos de tivas, para que ejecuten la disposilitos.

ción gubernamental a fin de que De conformidad al decreto-ley de el juez de la causa ordene la inme 2 de julio de este año, el ejecutivo diata libertad de los procesados.

El ministerio de Trabajo y Pre- rres, Andrés Delgado, Antonio A- 20.— El ministerio del Trabajo sión Social ayer expidió el si- randa. Pedro Beltrán y José Hun Protificará los positivarios del Trabajo visión Social ayer expidió el si- randa, Pedro Beltrán y José Hur- verificará las posibilidades econó-

soneros de la fábrica de zapatos 10.- Los obreros de la fábrica billdad de un nuevo reajuste de García, señores Juan Recacochea y de calsado "García" deberán vol- salarios conforme a la petición del Jorge García y representantes del ver a sus labores, normalmente, de- Sindicato de Trabajadores en Cal-Sindicato de Trabajadores en Cal- biendo percibir los aumentos pro- zado, en cuyo caso la Fábrica hazado, sedores José Elias Manri- puestos por la Fábrica en su segun rá los reembolsos correspondientes. que, Justo Ortiz, José Villar To- do pliego.

tado, quienes presididos por el se- micas de la fábrica García, apre-Ayer a horas 15 se llevó a ca- flor Dámaso Eduardo Delgado, off- clará comparativamente con las bo, en el Ministerio del Trabajo cial mayor del ministerio acorda- remuneraciones hechas a su pery Previsión Social, la segunda reu- ron dar por solucionado el conflic- sonal por la similar "Zamora" y nión de conciliación entre los per to bajo las signientes condiciones: la base de ello establecerá la posi-

### Y EDIFICAR MANZANAS CON JARDINES INTERNOS

COLECTIVOS

gan más confortable y sana la

convivencia en la ciudad,

La arquitectura urbana está evolucionando hacia la formación de la ciudad del porvenir, construida con medios que ha-

CAMPOS DE DEPORTE En toda urbanización ocupa capítulo muy especial lo relativo a reservar terrenos destinados a los campos de deporto. Esto cobra entre nosotros una importancia excepcional, si se tiene en cuenta que hay poco terreno y por consigulente hay que escoger un tipo de construcciones de un

número previsto de pisos, para

la expansión vertical. Esto no

quiere decir que optaremos por

los rascacielos, porque el terreno no lo permite. En cada 'zona debemos reservar, teniendo en cuenta el desarrollo fujuro terrenos para deporte, como mithol, basket, etc., Esta previsión es neconaria.

#### MANZANAS JARDINES Se ha advertido que el siste-

ma actual de construcciones o edificios tiene sus inconvenientes para la higiene y la sulubridad. Se pensó entonces en diseñar manzanas o barrios en los que cada edificio tiene salida a la calle y también a un jardin colectivo, interior, donde principalmente los ninos tienen un lugar de recreo, ul abrigo de los peligros del tráfico para respirar nire puro, tomar sol, jugar y entretenerse, manteniendo a la vez une convivencia con los demás del barrio. Este tipo de jardines interiores y colectivos deberia generalizarse alli donde el terreno lo permitu.

EDIFICIOS TIPICOS En principio, como indicamos yarias yeces, la faita de terreno en la cuenca de la ciudad impone el adoptar un ti-Do de edifico que al subsanar esa dificultad permitirá una expansión vertical, sin las proporciones del rascacielo, por ser el terreno de conformación inadecuada para esas construc-

Tenemos que suplir la faita do superficie urbanizable con edificios de un modelo especial, calculado para supar la falla existente, y que en el porvenir se hará más grave, de la falta de habitaciones para contener el exceso de población. En este orden cabe considerar la buratura de los materiales. principalmente del cemento, q' hoy no se encuentra para edificaciones particulares porque no abastece la producción nacional.

Campos de deporte y manzanas con jardines colectivos es entonces por consiguiente nues tra iniciativa urbanista de hoy.

buidas a los despachos respectivos para su consideración, a fin de que aquellas sugestiones sean convertidas en realidad mediante decretos del Poder Ejecutivo.

Desde luego tenemos conocimiento que al faccionarse el Presupuesto Nacional en el rumo de Agricultura y Colonización, se han contemplado ya algunas de las importantes iniciativas del Congreso Agropecuario, que entre los últimos que se han realizado en ésta ciudad, es el único que ha tenido

#### LAS DOCE TRIBUS DE ISRAEL

Si hemos de atenernos a las diversas declaraciones producidas durante el funcionamiento do la asamblea nacional do trabajadores, óstos se hallan clasificados en tres grupos diferentes: los "traidores", los "comunistas" y los "anarco-sindicalistas", tree categorias die tintas con las cuales se he querido constituir di Frento Popular.

Cronológicamente, los Tras dores" ocupan el primer lagar. Diriase que forman la flor y nata del obrerismo, ya que en denominación surgió sia discrepancia, al inaugurares las labores del congreso. En mepuesta, los agraciados expresaron que olfos no merecian esta distinción, teniendo cuenta que los demás sirvieron succeivamento a todos y cada uno de los últimos caudillos.

Esto se ha dicho en papeles impresos que han circulado profusamente en estas dias. mientras los diarios nos hacian saber que el sindicato de los gráficos, los ferroviarios, tranviarios y ramas conexas, así como los delegados mineros de Pulacayo no quisieron saber. nada con las deliberaciones de la Conferencia.

En medio de esta confusión de grupos - que recuerda las doce tribus de lerael - la asambles ha creido conveniente elegir, un jefe común para que encarne los ideales del proistariado y, desde el Ministerio del Trabajo, haga saber al pue blo las tablas de la ley.

Pero todo induce a pensar. que el Moisée designado no llegará a subir a la cumbre del Sinai, porque otros legisladores le han tomado la delantera, razón por la cual la tierra prometida se aleja cada

CANDIDO GIL

### SUSECOS

Desde esta noche el personal del Departamento de Higiene Municipal, verificará inspecciones generales en todos los hor nos de panadería, con objeto de constatar el estado higiénico en que se encuentran. \*\*\*

Una casa de lenocinio fué clausurada por motivo del grave incidente ocurrido hace pocas noches. Por otra parte, se ha instaurado un proceso contra varias de las mujeres que se asilaban en ese establecimiento. \*\*

Vecinos de la cane nanza extrañan la razón por qué hasta la fecha no se termina la pavimentación de la parte que últimamente fué reconstruida por efecto de la gran riada de enero de 1935.

en los salones del Club de La Paz, la interesante exposición que pre- muestra, el director de la Acadesentan las señoras Maria Luisa v. mia de Bellas Artes y el directorio de Paz, Margarita Kovach y la se- de la Unión Americana de Mujenorita María Teresa Méndez feja- res auspiciarán el acto, que ha de

Dada la importancia de esta da, ofreciendo numerosos trabajos congregar a numeroso público.

LIQUIDAMOS!

VESTIDOS DE BAILE Y DE CALLE SOLAMENTE HASTA EL 30 DE NOVIEMBRE ALMACENES HINOJOSA S. A. POTOSI 297

# EL INST. DE CREDITO INDUSTRIAL Y SUS BENEFICIOS EMERGENTES

Concluida la guerra del Chace, de de las ha observado en Bolivia un mar de cade movimiento en favor del de-commondo fabril y manufacturero. La producción mecional dedicada de profuencia a la empletación de las riquenta minerat, se serecentó durante el conflicto ampliándose a de nuovas ramas industriales, impuestas per los consumos de guerra y de comercio internacional.

Les necesidades y preompaciones bélicas extendicron los objetivos de los capitalistas y hombres de trabajo do Bolivia hacia nuevos campos do actividad industrial y febril. No puede negaras que en esta mentido, la guerra ha dejado una experiencia provochosa y de vasta trascendencia para el porvenir. Riqueras que permanecian desconocidas o intemplotadas en importantes regiones del territorio nacional ofrecieron puera terreno a los actividades intumasas.

Múltiples son ya las fábricas de mergencia ercadas para el abasterimiento de las nocesidades bélicas que continum sus faenas prove-yendo a los consumos de para. Y en la actualidad, es un principio unámimemento aceptado el que el país debe industrializarso y explotar las riquesas do sua diversas sonas, especialmento ciel Oriento boliviano, puestas más de manificato con motivo de la campaña.

trialización es uma de las atencios nos preferentes del actual Gobiernos preferentes del actual Gobiernos. Autoridades oficiales, centros económicos y part iculares se ensuentran compro metidos en un proceso amplio de explotación de imestros producto y materias primas industriales y vegetales.

Es pues, con el proposito de sondyuvar en la medida de nuce-tras fuerzas y de patro de la arbita de nucetras funcic nos, que nos hemos dedicado a ca adiar la política de fomento de Chalo en los últimos cincuenta años, para transmitir en carácter informativo o do consulta al Gobierno, de nuestra patria, los principios. Y objetivos de las instituciones y leyes de proteccionismo industrial que han estimulado en Chilo su vigoroso de teccionismo fabril y manufacturero.

De senerdo con estos propósitos hemos transmitido una secie de in formaciones al ministerio de relaciones exteriores de Bollvia sobre organización de la sul-secretaria

de comercio, jelatina de lavaderos de oro, caja de credito minero y otras acompañando sus leyes orgánicas, reglamentos y memorias explicativas acerca de su funcionamiento. Esta información se reliere a la organización y atribuciones del instituto de erédito industrial, organo propulsor de las actividades industriales chilenes, institución de femente, en terta manera similar a la caja de colonización agricola y caja de crédito agrario. que forman los cuatro institutos de crédito y fomento de la producción chilena.

Como cada una de estas materias son complejes y requieren sencioun especialización, nos limitamos a exponer las bases generales de su organización y adjunter las leves, reglamentos y memorias corres pondientes, para que si nuestro Go bierno juzga de interés su estudio y adaptación a las necesidades nacionales ordene una investigación profunda o designe comisiones de expertos para que exclusivamente se dediquen a informarse de todos los fectores que intervienen en el mecanismo de estas importantes instituciones do desdoblamiento en conémice.

#### CREACION DEL INSTITUTO DE CREDITO INDUSTRIAL

Para resguardar y fortalecer la industria nacional o impulsar el ro bastecimiento de nuevas iniciativas fabriles, por ley No. 4313 de 24 de febrero de 1929 se creó el instituto de crédito industrial. La experiencia de más de cincuenta anos de proteccionismo a base de tarifes protectoras, primas de producción y exportación, garantía de un interés legal a los capitales invertidos en determinadas industrias de preferenncia en el consumo olicial, rebaja de transportes y fletes, enseñanse técnica primaria y superior y otras medidas do carácter general, impusieron la necesided de crear un instituto que con mayor amplitud que los bancos co merciales se dedicara a concederles créditos a los Industriales chilenos, considerando las peculiaridades y características de los negocios fabri

BASES FUNDAMENTALES DE ORGANIZACION

La ley No. 4312 dió al instituto carácter de sociedad anónima,

bajo la supervigilancia de la superintendencia de bancos, y le otorgó un capital inicial de veinte millones de pesos, dividido en doscientas mil acciones de a mil posos cada una, las que gozarian de la garantia del Estado pera asegurarles un interés del siete por ciento annal. El repital se integré con cuotas de inversión de los depositos o reservas do la caja nacional de aborros, caja de previsión de empleados particulares caja de previsión de empleados públicos y periodictas, caja de retiro de empleados de los ferrocarriles del Estado y caja de seguro obrero obligatorio. Esta forma de constituir el capital del instituto ha sido una sabia politica del gobierno, ya que sel los fondos que erogan los indus triales, empleados y obreros, en virtud de las leyes sociales, vuelven en forma de préstamos a la industria debidamente garantizados a entonar y deserroller una de las principales fuentes de la producción nacional.

La la. establece las superariones que puede efectuar el instituto en favor de las industrias, las que no tienen otra limitación que les que son de exclusiva función de los bancos comerciales, hipotecarios y cajas de ahorros. Disposición fun damental de la ley organica del ins tituto es la que establece el contrate de prenda industrial, ya que en virtud de este garantia los indus triales pueden cancionar sus operaciones sin desprenderse de la garantia ofrecida, inscribiéndola ésta cu al registro de prende industrial. El instituto, como institución auténems y con esrécter de persons juridica ,esté administrado por un consejo compuesto por once directores, cinco de los cusles son elegidos por las entidades accionistas dos por el congreso, tres por el presidente de la república y el presidente del instituto numbrado por ol gobierno e propuesta del consejo.

#### LEGISLACION

La primitiva ley No. 4312 de febrero de 1928 fué modificado en forma parcial y reglamentaria por la ley No. 3217 de 30 de julio de 1929. Diversos decretos leyes del gobierno de facto de 1932 le concedieron fondos al instituto mediante operaciones de descuente en el Banco Central a que se refieren el decreto ley No. 127 de 4 de julio de 1932 y No. 435 de esa mis-

en la ley No. \$185 de junio de 1933. Finalmente para ampliar el capital del instituto a cien millones de pesos y modificar ciertas dis posiciones sobre rebaja de intereses concesión de préstamos a industriales extranjeros meclonalizados en Chile, supervigilancia y procedimiento de inspección de la prenda y otras disposiciones aclaratorias se dictó la ley No. 5687 de 17 de soptiembro de 1935, actualmente vi gente, que refundo todas las antes riores.

#### CAPITAL

En relación con el crecimiente del monte de sus operaciones diversus leyes han sumentado paulatinamente el capital del instiluto. Primitivamento on capital iniciales clevé a veinte millones de pesos, en 1932 se le acordó desenentos en el Benco Central hasta la sums de treintisjete millones y su última les orgánica de 17 de septiembro de 1935 lo eleva a cien millones de pesos dividido en cien mil acciones de a mil pesos cade uns en la forme que establecen los articulos S al B de la citada ley. Les arciones de inversión de las ca jes de previsión se las garantiza por el Estado con un interés minitre del seis por ciento quedando enentas del page de contribuciones. Con el último sporte de capital con que han ido acrecentando los fondes del instituto, éste ha ampliado sus operaciones en forma considerable en al curso del presente ano, sirviendo en forma decidida los intereses do la industria nacis-

#### INDUSTRIAS BENEFICIADAS

De acuerdo con su estatuto ergánico el instituto atlendo en sus
aperaciones solamente a las siguien
tes industrias: Io. Manufactureros;
20. Textiles; 30. De destilación o
refinamiento do petróleo; 40. Com
bustible u otros productos; 50. De
extracción o elaboración de bonos;
60. Pesquera, inclusivo los pescado
res; 70. Avicola y apicola; 80. De
elaboración do productos químicos
o farmacónticos; 90./ De lux fuerza
o tracción; 10. De construcción y

### Dr. R. STASZESKI

CIRUJANO DENTISTA,

Estudios en el exterior.— Comercio 578.,

20. piso. Consultas diarias de 9 a 19.

contratos do obras; 11. Hotelera, de preferencia en la zona de turismo; 12. Madera; 13. de frigorificos, y 14. En general las de transformación de productos naturales o materias primas en artículos de nao

#### GARANTIA

o consumo.

el instituto para acorder sus operaciones, exigo garantina sobre materies primas productos elaborados maquinarias vasijas productos agrículas destinados a la industria, maderas, depósitos efectuados en los almacenos generales (warrants), elementos do transportos como carros, camiones, naves, embarcacionas, etrétora, acciones, bonos y estros valoros, fismas y en general todas aquellas especies muebles que, en razón de la industria formen par te integrante o accesoria de ella.

Aparte de las diversas formas de garantía y depósito legales de uso corriente que comprende la logislación común civil y comercial, en wad se la arreda industrial el instituto puede aceptar esta garantía dejando la com en poder del deudor previo el contrato escrito respectivo y su inscripción en el registro do prenda industrial.

Tanto la garantia anterior como la que ofrecen los varranta, certificados de depósitos de mercaderías o productos en los almacenes generales, se han establecido para facilitar dinero a los industriales en épocas determinadas salvándolos da

J. BALDERRAMA S.

CIRUJANO-DENTISTA

Instalación eléctrica. Rayos nitra-

Ingavi No. 608 (Ingavi esquins

DR. JULIO PEREIRA

De los hospitales de Ni-

ños y de Clínicas de

ESPECIALIDAD en EN-

FERMEDADES DE NI-

Mercado 345. Telefo-

Buenos Aires.

NOS.

no 142.

violetes.

Pichincha).

Estudios en el exterior

Consultas: do 2 a 6 .- Calle

condiciones sus productos o erticulos.

El instituto acuerda interesse es-

peciales a sus diversas operacionos y concodo plazos y facilidades extraordinarias a las industriales otorgindoles préstamos hasta el cince
por clento y diversas operaciones
y condiciones que no aceptan o no
son de rigor en la marcha de los
bancos comerciales.

#### OPERACIONES DEL INSTITUTO

Elles consisten: lo. Concodo ero

ditos hasta e'nos eños plaso; con garantia hipotocaria basta dies afios: 20. Crédito en cuenta corriente; 3o. Emite bones por cuenta de empreses nacionales; 40. Cerantisa las emisiones de los mismos; So. Consolida con su garantia, omisiones internas de bonos de las emproras nacionales que se agrupan para ello; 60. Actús de intermedisrio para el descuento de letras giradas sobre el país o sobre el extranjero y garantiza ol pago de letras en el mercado internacional on favor de las empresas industriales nacionales; 70. Descuenta letrue, fibranzas, pagarés y otros documentos que representen obligaciones de pago de operaciones que deriven de la industria; 80. Fecilita boletos de garantía: 90. Recibe depósitos, con excepción de los ahorros, sólo de los industriales; 10. Efectés per cuenta de sus elientes, cobranzas, pagos y transferencias do fondos, y 11. Recibe

selo de les industriales valores y efectes personales en custodia,

#### FUNCIONAMIENTO Y ORGANI-ZACION INTERNA

En la memoria correspondiente a 1928 se especifica la forma cóme se organizó el institute por las diversas comisiones. Esta estructure básica se ha conservado hesta la se tualidad aumentando escilusivomente el volumen de las actividades de las diferentes accelones. La organización interna del instituta está dividida an sabo secciones: Presidencia, aceretaria, fiscalia, see ción tócnica, gerencia propaganda y estadística informes comerciales y contudurias.

El monto de les operaciones acure dadas alcanzó en 1928 a \$ch 3.164.590.00, detallándoso la class do la industria favorecida, distribución por provincia y tipos de intercees. En 1935 las operaciones del instituto se elevaron a \$ch. 88.917.76 detallándose en la forma que fija la memoria correspondicate a ese año. Las cajas de ahorros distribuídas en todas las ciudadas y contros poblados del país sirven de sucursales del instituto ante los industriales del territorio.

Consideramos de gran interés na cional, estudiar la posibilidad de ercer en Bolivia un institute de erédito industrial adaptade a las ne cosidades y características do la producción de nuestro país.

Eduardo Rivas.

Adieto Comercial a la Legación
de Bolivia en Chile.

### "MALBAY"

### MALAGA Y BAYRO

Especialidad CAFE MOLIDO de pureza garantizada. — Fábrica de BOMBONES, TO-FFEES, CARAMELOS Y PASTILLAS EN GENERAL.

Pida PIMIENTA MOLIDA "Malbay"

Excelente calidad

#### VENTAS POR MAYOR Y MENOR

Pedidos del interior son atendidos de in-

Fábrica Pichincha No. 571 — Casilla 153.

(Un paso de la calle Ingavi)

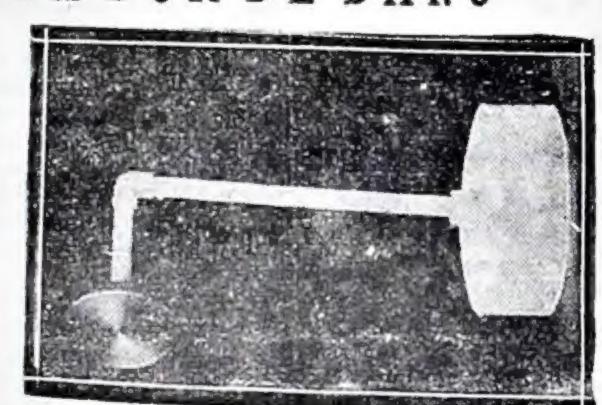
Agente en Oruro: TOMAS E. LUZIO

Avenida 6 de Octubre, esquina Adolfo Mier.

Casilla No., 79

# UN CALENTA DOR DE BAÑO





Es cómodo e higienico en todo hogar. Adquiera Ud., "RAYO FLOTAN-TE" y báñese en agua caliente a po co costo.

"RAYO FLOTANTE" se halla de venta en: La Ferreteria de Weill y Uhry, Casa Hinojosa, Casa Rigol y la Joye ría La Perlita.

Talleres de "RAYO FLOTANTE" calle Bueno 2 84, J. C. BURGOS.

ELSNER

GRAN VENTA

NAVIDAD

ELSNER

#### Dr. F. SANCHEZ PEÑA

MEDICO CIRUJANO-OCULISTA Consultas do 5 a 7.50 p.m.

Consultas do S a 7.30 p.m.

De la Clinica Universitaria
Oftalmológica de Sentiago do Chite y del Mante tan Eye, Est y
Throat Hospita de Nueva Yerk.

Av. 16 de Julio No. 99,— Berbrió su consultorios — E Huirt:

#### DOCTOR GARCIA PRADEL

CIRUJANO-DENTISTA

Dentista Escolar, por extensos
de competencia.

Consultorio: Callo Comercio 371
de 9 a 12 y 2 a 6.

ALTA ESPECIALIDAD.— Cura
ciones sin dolor.— Calciefosiovitaminoterapia (tonificación de

dentaduras debiles). - Terapenti-

en moderna sobre la ctiologia denta ria de muchas antermedades genegales.

Puentes, Coronas y Dentaduras perfectas que no se desprenden al hablar ni al masticar.

Piorres, Estomaticia, Enfermeda-

LOPEZ
ABIIGADO
F. TOMAS PABON y V

ABUGADU
"Ot: Aysencho 224, I'elétano SSI
Cacilla 625.

#### SALOMON BALDOMAR BALCAZAR

#### ABOGADO

Ex-Auditor General de Guerra en Campaña

Atiende asuntos militares. — Bufete calle Yanacocha 336, tercer piso.— Teléfono 1169.

### FERROCARRIL DE ARICA A LA PAZ, SECCION BOLIVIANA

Horario para el servicio de auto carriles de Viacha a La Paz y viceversa los días lunes, miércoles, jueves y sábado.

De Via	ha a La I	8z	De L	a Paz a Viach	3
Mañana	Llega	Sale	Mañana	Llega	5 Sale
Viacha Alto La Paz La Paz	8.40 9.15	8.10 8.45	La Paz Alto La Paz Viacha	10.10	9.30
Tarde .			Tarde		
Viacha Alto La Paz La Paz	12.45 13.20	12.15	La Paz Alto La Paz Viacha	10.10 10.45 19.40 20.15 11.10 11.45	19.00
	DIAS	MARTES	Y VIERNES		
Mañana	Llega	Sale	Manana	Llega	Sale
Viacha Alto La Paz La Paz	8.40 9.15	8.10 8.45	La Paz Alto La Paz Viacha		10.30
Tarde		-	Tarde		
Viacha Alto La Paz La Paz	12.45 13.20	12.15	La Paz Alto La Paz Viacha	The state of the s	19.00
	DIA	S DOMING	OS MAÑANA		
Viacha Alto La Paz La Paz	8.40 9.15	8.10 8.45	La Paz Alto La Paz Viacha	10.10 10.45	9.30

DIAS DOMING OS TARDE

 Viacha
 —
 18.00
 La Paz
 —
 19.00

 Alto La Paz
 18.30
 18.35
 Alto La Paz
 19.40
 19.45

 La Paz
 19.05
 —
 Viacha
 20.15
 —

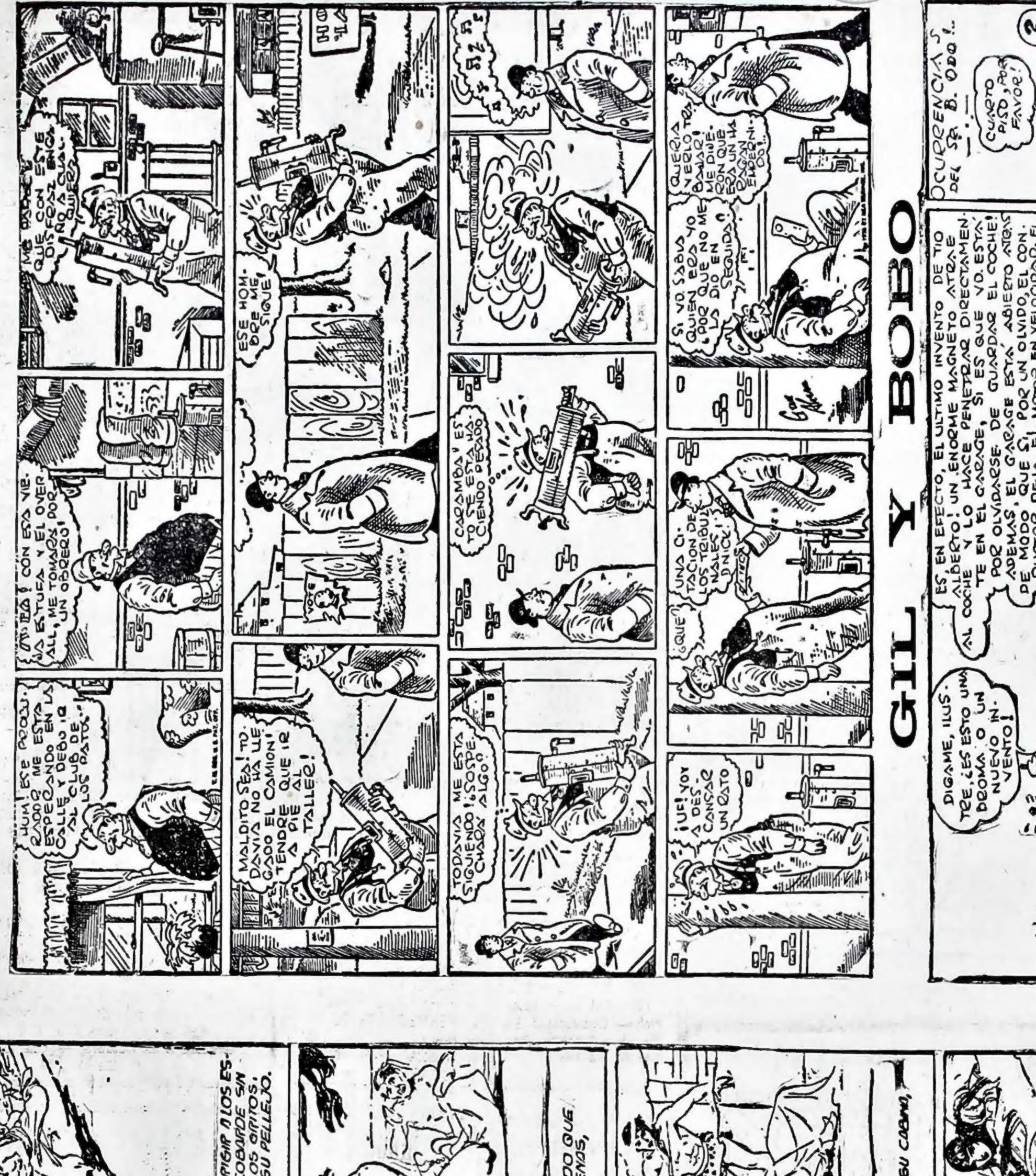
 La Paz
 15 de noviembre de 1936.
 —
 —
 —

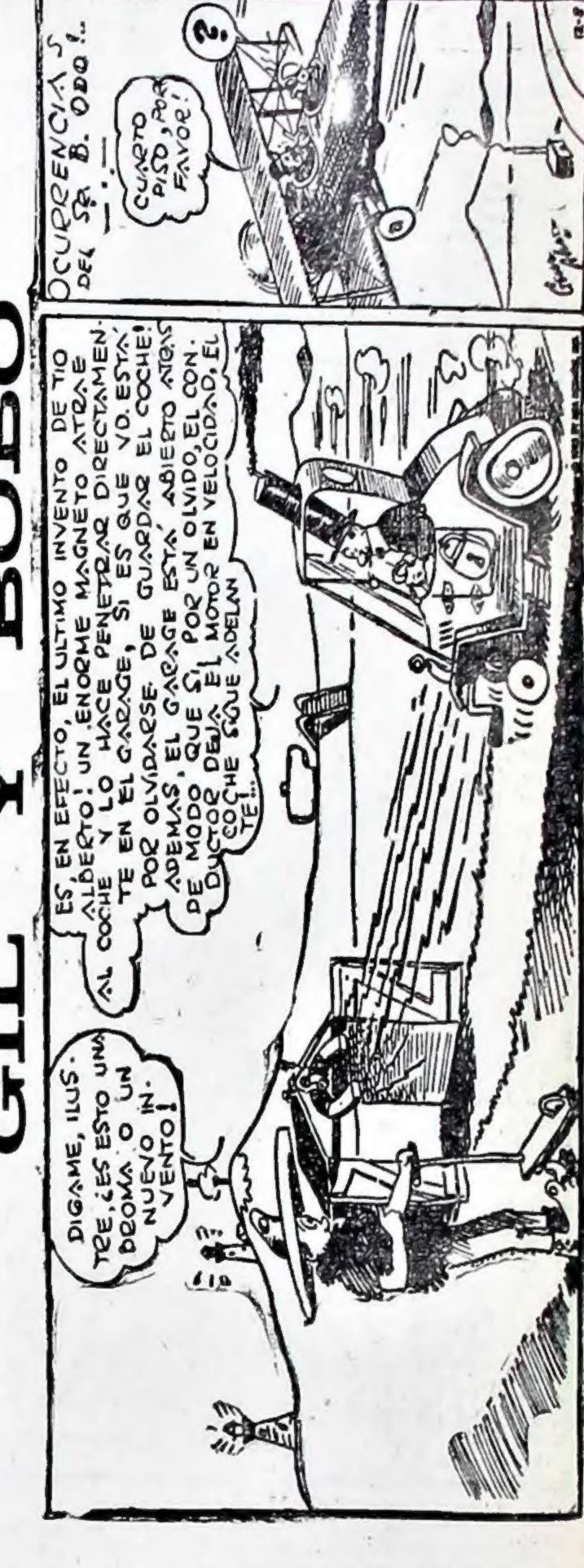
LA ADMINISTRACION.

DOMINIC **EDICION** 

温W區別正

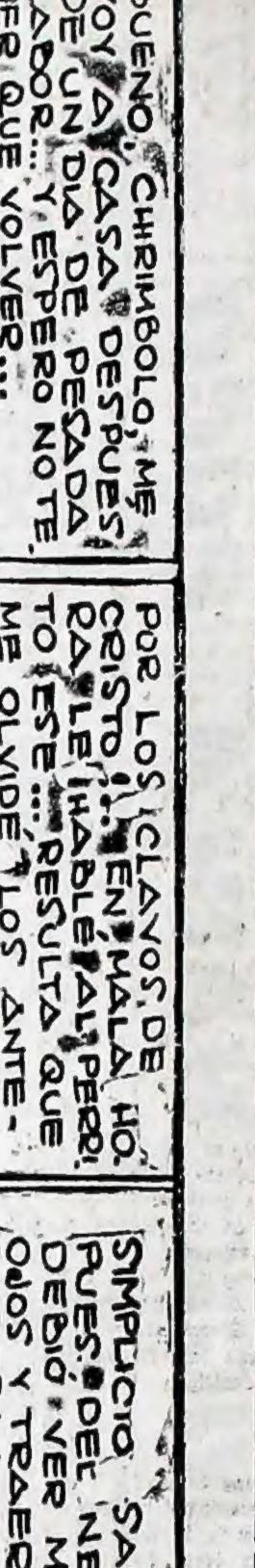








S









# NOTAS SOCIALES

Ovedad la señora Angela Peña C.

\*En estado de convalescencia se

\*Sigue recibiendo atención médi-

\*Igualmente la señora Corina

\*Completamente restablecido de

\*Se balla enfermo el señor Radi

\*En tranca mejoria se encuen-

Procedente de Antofagasta lle-

\*De Buenos Aires la señora Ma-

\*De Cochabamba el señor Eduar-

\*De Oruro la señora Angelica de

\*De esa misma ciudad las seño-

\*De Cochabamba la señora Car-

\*De Santa Cruz el señor Rigober

\*De Buenos Aires el señor Ma-

\*De Oruro los señores Pastor

•Se ausento al lago la señora

Engracia Salinas v. de Ballivián.

CARTEL DE HOY

Ultima Emboscada" .- Matinée:

el Jorobado o Enrique de Lagarde-

re. - Tanda: "Volviendo a . la

Realidad" .- Nocho: "La Espia

- PRINCESA .- Matinal: "Pro-

grama Cómico" .- Matinéo: "Im-

petus de Juventud" .- Tanda y

me Cómico" .- Matinée: "Victi-

mas del Deseo" .- Tanda y no-

grania Cómico" .- Matinée: "Ma-

ter o Morir" .- Tenda y nocho:

bres del Presidio" .- Matinées

"Tierra de Promisión",- Noche:

"Torsan el Indomable", 1, 2, 3, 4,

"Le Familie Barrett".

episodios.

cho: "La Dame de las Camelias".

PARIS .- Matinal: "Progra-

BOLIVAR .- Matinal: "Pro-

MIGNON .- Matigal: "Som-

El rellejo de

una nocue ao

insomnio

desapareceri

de su rostro

con el uso

de la

CREMAdel HARE

noche: "Locuras de un Sueno".

del Zar".

MUNICIPAL - Matinal: "La

nuel Alonso, representante de A-

merican Film Corporation".

Renjel y Raul Salinas.

ritas Esther y Adela Medina.

men Terán de Galindo.

ría Hortensia de Linares acompa-

acompañado de su esposa.

tra el subteniente Leónidas Espa-

Garcia de Limpias.

do del Portillo.

Moreno Palicios.

VIAJEROS .-

finda de sus hijos.

do Antezana J.

Vasquez.

Mendoza.

ña S.

ca la señora Estela M. de Ferrel-

halla la señora Mery Rosa de Mo-

#### DIPLOMATICAS,-

te entre nosotros el señor John C. Muccio, secretario de la legación de los Estados Unidos de Norte dies a Antologasta.

baile que ofreció anoche el Circulo Jeres Americanas. Dicha muestra Francés a beneficio de los huérfa- contará con trabajos de la señora nos de guerra, en los salones del Margarita Kovach y de la señorita sus dolencias está el señor Eduar-Circulo Militar. Los elementos más María Teresa Méndez Tejada. representativos de nuestras esfeprimeras horas de esta madrugada. de la calle Potosi.

\*Conocidos elementos jóvenes de nuestra sociedad están invitados a la mutinée que ofrecerá el direcpróximo martes, con motivo de re-Señora de la Concepción.

reunión que celebraron los miembros de la Peña de Artistas y Es-Quiroga, quienes abordaron diver- lina. sos temas de actualidad.

ha, con motivo de recordar una fior Macedonio Salazar A. fecha intima, ofrecerá hoy, en su i residencia de la calle Illimani, una fiesta infantil en obseguio de un grupo de sus amigas.

\*Promete verse muy concurrida la función que en beneficio de los boda matrimonial de la señorita Huérfanos de Guerra ofrecerá conjunto "Alegría Infantil" el día martes en el Municipal,

#### COMIDAS .-

\*Los empleados de la Dirección General de Estadística ofrecieron anoche una comida en el Hotel Italiano al señor Jorge Pando G., despidiéndolo de su vida de soitero. Participaron en esta demostración las señoras Hortensia de Morales - Esther de Ayoroa las eñoritas Raquel Marin - Emma Luppo y Leonor Vargas; señores Enrique Rulz Barragán - Erbesto Torres - Walter Guevara -Humberto del Villar - Julio García — Donato Olmos Peñaranda — Jorge Belmonte - Manuel Barrau Jorge Castaños Capriles — Luis G. Saravia - Jorge Muller - Edmundo Vera - Gilberto Lara -José Aldunate - Alfredo Serrano - Salvador Varela - Mario Espelo - Luis A. Peláez - Miguel Olmos Peñaranda - Arturo Pradencio - Jorge Alcázar - Mario Careaga — Hugo Salazar y Ramón Ballivian.

·La señerita Alina Capriles Rada ofrecerá esta tarde, en una de las quintas de Calacoto, un día de campo en obsequio de un núcleo de sus amistades y de los socios del club Atlético Sopocachi.



#### ROSA GOITIA (Q. E. P. D.)

Marcelino Goitia y Aurelia de Goitia, padres; Ricardo y Teófilo Goitia, hermanos; invitan a la colectividad potosina y a todas sus relaciones, a la traslación de los restos de la extinta al Cementerio General, el dia de hoy, a horas 16 (4 p.m.).

El cortejo funebre partiri de In calle Pilcomayo No. 173 .- Fa vor que comprometerà la gratitud de la familia.

No circulan invitaciones, La Par, 6 de diciembre de 1936. - 6-12-36.



#### CAV. VICENTE FABIA-NI T.

(Q. D. D. D.)

Maria vda. de Fabiani, esposa; Juan Fabiani, Graciela Fabiani de Fortunato, Crelia Fabiani, Ebe Fabiana de Aguirre, Haydée Fabiani de Alcázar, César, Vi cente y Maruja, hijos; Ines de Fabiani, Felipe Fortunate, Tte. Coronel Julio Aguirre. Carlos Alcazer, hijos políticos los nietos y demás deudos del extinto invitan sus amistades y personas pia dosas, a la misa que conmemoran do el primer aniversario de su fa-Hecimiento se celebrará en la Basilica de Nuestra Señora de La Par, (Catedral) el día miercoles

9, del presente a boras 10,30. Sera favor que comprometera la gratitud de la familia dolien-

El duelo su despide en la

puerta del temple. No circulan invitaciones. La Paz, 6 de diciembre de 1916.- 8-12-36.

#### PACTUACIONES -

•El próximo martes se maugu de Peñaranda. \*Desde ayer se halla nuevamen- rará la exposición de arte decorativo que presenta la profesora señora María Luisa v. de Paz, en los salones del club de La Paz. América, que viajo por algunos Este acto estará auspiciado por el director de la Academia de Be- ra. Brillantes contornos alcanzó el llas Artes y por la Unión de Mu-

\*Ayer ha quedado chiusurada la ras oficiales, diplomáticas y de la exposición de labores que presensociedad, concurrieron a este reu- taron las alumnas de la Academia nión, que se prolongó hasta las de Corte y Confección en su local

#### MATRIMONIOS .-

\*Como estaba anunciado, ayer ha gó el señor Enrique Ibarnegaray, torio del ciub Atlético Sopocachi el sido bendecida la boda matrimonial de la señorita Clemencia Tacordarse la festividad de Nuestra mayo Martinez con el señor Carlos Ascarrunz Yanguas, pertene-\*Resultó muy interesante la Sa. cientes ambos a distinguidas famtlias de nuestra sociedad.

"En la residencia de la familia tritores de la Confiteria Stambul. de la novia ha sido consagrado a-En dicho acto hicieron uso de la noche el enlace matrimonial de la palabra los señores Vicente Dono- señorita Angélica Franco Saénz so Torres, Hugo Blim y Pastor con el señor Armando Varela Mo-

\*Ayer ha sido bendecida la unión matrimonial de la señori:a ·La nifilta Marthita Mancilla Via Cristina Grillo Alarcón con el seto Montero.

\*El día 26 del presente mes se realizará el matrimonio de la sefiorita Carmela Navarro Illanes con el señor Jorge Pando G.

\*Anoche ha sido bendecida la Mercedes Barragán Maldonado con el señor Alberto Pereira Montellano vinculados ambos a conocidos hogares de ésta ciudad y de Sucre, respectivamente.

#### RELIGIOSAS .-

\*Ayer se rezó una misa de réquiem en el templo de San Agustin por el eterno sufragio del alma de la que fué señora Emma Portocarrero de Dávila, con motivo de recordarse el segundo aniversario de su fallecimiento.

#### NECROLOGICAS .-

\*En medio de numeroso acompafiamiento ban sido trasladados ayer al cementerio los restos de la que fué señora Alicia Aranda de

ENFERMOS .-

\*Continua enferma de alguna gra

#### Sr. ANGEL MARISCAL ALIAGA



(Q. E. P. D.) Partió de esta ciudad el dia 25 de octubre de 1933 habiendo muerto gloriosamente en la defensa de la Patria en el sector CHARA-TA, kilómetro 42 el 7 de diciembre del mismo año.

Rosa Mariscal Aliaga madre, Heetor Mariscal Dunois, hermano y demás familia invitan a la misa de requiem que se celebrará en el templo de Santo Domingo recordan do el tercer aniversario de su falle cimiento el día lunes 7 del presen te mes a horas 9 a.m.

La familia doliente agradeceră a las personas piadosas que se dignen honrar con su presencia a este acto religioso.

La Paz, 6 de diciembre de 1936. NOTA: Habiendo sido socio y jugador del Club "Bolívar" se rue ga esistir a sus consocios, a esta ecremonia religiosa y su concurren cia comprometera la gratitud de la familia. - 6-12-36.



Los hijos y familia del que

ine Don EPIFANIO MENDOZA S.

(Q. D. D. D.) Invitan a las personas amigas piadosas, se sirvan concurrir a la misa de cabo de ocho dias que se celebrará en sufragio del exunto, en el templo de Santo Domingo, al die lunes 7 a horas 9

La asistencia comprometerá la gratitud de la familia. 6-12-36.

### LO QUE PIENSA FANNY



-En la danza, lo mismo que todas las co sas de la vida, nadie está segura de conservar su equilibrio ... \*De Sucre el señor Edmundo

#### PRODUCTOS AMBAR

¿Sabe usted le que son los productos "Ambar"? Lo dudo; de lo contrario, no tendria usted cas cara tan bonita pero tan ilena de manches, barrillos y paspaduras. "Ambar" da belleza, frescura, lozania. Pruébelo. Do 2 a 6 le harán una demostración gratis en la Villa de Paris, única casa que ofrece estos deliciosos productos. "Ambae", recuérdelo, "Ambar". No es un réclame; es amor a la ellezz. Complete usted la suya usando los productos "Ambar".

#### ¿CUAL ES EL ESTADO DE SU CUTIS?

¿So siente Ud. impedido en sas actividades sociales por los barrillos, granos y otras erupciones entáneas? Habra de saber que la cau sa de ceos males no tiene su asiento en los tejidos de la piel, sino que con freeuencia provienen do los venenos producidos por una eli minación lents y defectuosa.

Si ignora Ud. esta gran verdad no es nada do extraño que baya sufrido las consecuencias per tanto tiempo, pero ahors que la conoce ce el debor de Ud. tomar medidas spropiadas para mantener la salud de en cutis. El buen funcionamiento del aparato digestivo esegura la poseción de una piel mas, terra y despejada y hace brotar al rostro esa agradable sonrita tan necesaria para asegurar buer éxito en la vi-

Desde bace más de 40 años, las ROSS se consideran en todas partes el remedio ideal y apropiado pa ra conseguir al asco perfecto y con sumado del aparato digestivo y purificar la sangre por completo. Pruébelas hoy mismo y convenzase por su propia experiencia de los grandes benelicios que su uso re-

SE VENDE EN FRASCOS Y . SOBRECITOS

#### conjunto de niños recientemente ma comedia. Además habrán nú- mente ensayados por los niños que organizados y que lleva por nom- meros de balle, canto, recitación, componen el citado conjunto.

sa de divulgar el séptimo arte en- tivos técnicos de gran efecto.

completo, pues todos los números

lezas, amor y desengaño. Laceran-

### EL MARTES Y A BENEFICIO DE LOS HUERFANOS DE GUE-RRA, ACTUARA EN EL TEATRO MUNICIPAL EL CON-JUNTO "ALEGRIA INFANTIL" Hemos sido informados que, el illevando a escena una divertidisi- la desarrollarse han sido debida-

TEATROS Y CINES

"LA ULTIMA EMBOSCADA" "EL JOROBADO O ENRIQUE

DE LAGARDERE", "VOLVIENDO A LA REALIDAD", Y "EL

ESPIA DEL CZAR", OFRECFRA HOY EL T. MUNICIPAL

lificar el programa cinematográfi- so público la inmortal obra "El Jo- En la función nocturna se estre

co que ofrecerá hoy domingo en robado o Enrique de Lagardere", nará "EL ESPIA DEL CZAR", u-

sus cuatro funciones la empresa cuya versión cinematográfica está na joya de la R.K.O. Interpretada

del Teatro Municipal, habiendo ti- realizada con toda propiedad y en por Constance Bennett y Gilbert

lado para todas ellas precios eco- cuyo desarrollo existe verdadero Roland. Este film nos muestra una

nómicos, cumpliendo con su prome derroche de valores artísticos y mo tragedia de pasiones, heroismos, vi-

tre todas las clases sociales de es- En la tanda social de las 18 y tes episodios de destrucción, cri-

hibirá la notable producción titu- la realidad" que en su estreno de La más recia y estupenda historia

tada "LA ULTIMA EMBOSCA- anoche alcanzó el mejor de los éxi de espionaje, dulcificado con los to

DA", un romance apasionante y o- tos. En este film actúan artistas ques sentimentales del amor y del

riginal interpretado por el actor como el famoso Will Rogers, y las romance. Las trincheras eran peli-

Tom Keene, llamado el centauro atrayentes y simpáticas Dorothy gros ciertos, pero conocidos para

del Oeste, y secundado por la be- Jordan e Irene Rich. "Volviendo a los héroes, en cambio los espías

En la matinée de horas 15 y 30 toria de un hombre que decide tras estolcos patriotas.

En la matinal de horas 11 se ex de la Fox Pictures "Volviendo a ciamente el ánimo del espectador.

30, se reprisará la super-producción men, sangre y muerte sacuden rea-

la realidad" es la humorística his- fueron alevosa amenaza para estos

De extraordinario podríamos ca- se proyectará a pedido de numero- indar a su familia a Paris.

bre "Alegría Infantil", dirigido por etc. la conocida señora que lleva por | Esta función, que será a bene- del programa y de los niños que pseudónimo "Paquita", debutará el ficio de los Huérfanos de Guerra, actuarán en dicha función, infordia martes en el Teatro Municipal, seguramente ha de tener un éxito maremos en próxima edición.

ta ciudad.

Con mayores detalles y nómina

### EL MARTES SE ESTRENARA EN EL PRINCESA LA PELICULA MAS COMICA DE STAN LAUREL Y HARDY Las películas cómicas que ofrece el corazón y la mente de los al- su afán de arreglar las cosas.

ia Metro Goldwyn Mayer son céle- nos. tanda y noche del Teatro Princesa la super-producción cómica "HA-BIA UNA VEZ DOS HEROES", la última gran creación de Laurel y gra, provocando los más grandes temente. Hardy.

El gordo y el flaco no necesitan por cierto presentación, sus nombres tienen la mágica virtud de evocar el recuerdo de horas alegres y de millones de carcajadas, y cier tamente, estos modernos "distribui dores de la alegría" tienen bien ga nado el prestigio universal de que

Se asombrará esta vez, entre los fantásticos escenarios de un país de juguetes, región maravillosa donde viven los seres que pueblan

BODEGA DE LICORES, COMPRO UNA establecida con sus accesorios.- Referes cias: Munecas 561 .- 9-12-36.

SE NECESITA UN EMPLEADO NAcional, para Jefe Almacenes en Viacha Inútil presentarse sin buenos certificados de anteriores trabajos. El cargo se quiere fianza .- Dirigirse a casilla correo 128.- 11-12-36.

SE NECESITA UNA BALANZA DE plataforma, para 10 a 20 quintales, es buen estado. - Dirigirse a casilla corroo No. 128 .- 11-12-36.

#### bres ya, pues al asistir a ellas el Y en ese escenario, entre desco- Laurel, que piensa siempre con vapúblico, rie sincera y despreocupa- munales botines que sirven de vi- rios minutos de atraso, como si sus damente. Pero la sorpresa más viendas, secundados por fleros y ideas tuvieran que dar en su ceregrande del año la ofrecerá el mar- apuestos soldaditos de madera el bro ciertas vueltas complicadas, y tes al estrenar en las funciones de "Gordo y el Flaco" se sentirán Qui a ese Oliver Hardy que sintiéndose jotes e iran a salvar a un pobre caudillo no tiene más remedio que

desastres, como de costumbre, en 92 TEATRO MUNICIPAL HOY DOMINGO 6, HOY. 4

película de acción fulminante y vigorosa; un romance apasionante y original interpretado por el más grande centauro del Oeste, Tom

Koene y Bárbara Kent, so jugó la vide mil veces como hombre mirando cara a la muerte y venciendo sus temibles y audaces enemigos, titulada: LA ULTIMA EMBOSCADA

FUNCIONES 4

En matinal a horas 11. La

Luneta, 1.00. Anfiteatro, 0.

80. Galería, 0.50. En matinée a horas 15.30. La apasionante novela de Paul Feval llevada a la pantalla con mues-

tria insuperable, una bella evoca eión de los tiempos inquietos y románticos, de capa y espada: EL JOROBADO O ENRIQUE DE LAGARDERE

Lunetz general, 3,- Anfitestro, 1.50. Galería, 0.80. En tanda social. La enperpro-

ducción de la Fox Pictures, por el famoso Rogers y las atrayentes y simpáticas Dorothy Jordán e Irene Rich. VOLVIENDO A LA REALIDAD

La la humoristica historia de un bombre que decide trasladar a su familia a Paris, Palcos, 20 .- Luneta numera de, 4 .- Luneta alta, 3.

En noche. La grandiosa pe-Licula R. K. O. con los astros Gilbert Roland, Constance Bennet, la más recia y estupenda his toria de espionaje, lacerantes episedios de destrucción, crimen, san gre y muerie:

LA ESPIA DEL ZAR Luneta nuemrada, 3.00. Luueta alta, 2. Anfiteatro, 1.50. Mañana lunes, noche, gran función nopular, dos películas por

niña de las garras de un malvado, recibir impávido los golpes que un de fisonomía diabólica y alma ne destino adverso le propina constan

Y volveremos a ver a ese Stan

### personas tueron víctimas del bombardeo

Madrid, 5. (U. P.) - Oficialmente se anuncia que a consecuen cia de las incursiones efectuadas por aviones rebeldes, el día viernes, murieron 92 personas y doscientas resultaron heridas.

### CINE MIGNON

Hoy domingo 5 de diciembre. En matinal. - LA ULTIMA EMBOSCADA, por Tom Keene y Bárbara Kent.

En matinée. - La superprodue ción curopea titulada: EL JOROBADO O ENRIQUE DE LAGARDERE

En tanda social, - La producción extraordinaria de sello Fox. VOLVIENDO A LA REALIDAD En noche. - La grandiom pelieula R.K.O., titulada:

LA ESPIA DEL ZAR Hoy domingo 5 de diciembre. Tres grandes funcioner. Matinal. - El film policial: "SOMBRAS DEL PRESIDIO" Matinée, - La apasionante pelicula del "far-west"

Con Ken Maynard "el rey do les cow boys" y "EL HIJO DE KONG".

"TIERRA DE PROMISION"

La más sensacional cinta de a-Noche. - Monumental reprise de los 4 primeros episodios do

"TARZAN EL INDOMABLE". La super-serial que ha eclipsado a cuantas le han precedido. Para todas las edades y para todos los gustos.

Martes. - Estreno de los episodies 50, 60, 70, y 80, de "TAR-ZAN EL INDOMABLE".

# \*\*\*\*

HOY DOMINGO 6 DE DICIEMBRE HOY 4 FUNCIONES 4 EN MTINAL:

"LA ULTIMA EMBOSCADA"

Por Tom Keene y Bárbara Kent. MATINEE. La superproducción europea, titulada:

"EL JOROBADO O ENRIQUE DE LAGARDERE"

EN TANDA SOCIAL .- La producción extraordinaria de sello Fox:

"YOLYIENDO ALA REALIDAD"

NOCHE. La grandiosa película R.K.O., titulada:

"LA ESPIA DEL ZAR"

## SE EXHIBE CON EXITO EN LOS ALMACENES MURI LLO BROSS LOS FAMOSOS PRODUCTOS "MAX FACTOR"



MAX FACTOR \* HOLLYWOOD

en día al alcance de todas

las mujeres.

PARA MAYOR SEGURIDAD Y COMODIDAD ENTREGUE Ud. SU CUPON A LA CA-SA MURILLO HERMANOS O A LA A GENCIA "MAX FACTOR POTOSI 137. AGENTE GENERAL EN BOLIVIA: - M. R. VILDOSO

# San Calixto y Deportivo Ayacucho disputaràn el Campeonato de La Paz

ALLWAYS READY

Es un club de muchachos muy juvenes, muchos de los cuales apenas han salido do la nince. Se ha formado en silencio y, antes de actuar en las canchas, ha preferido organizarse debidamente.

El club que próximamente se hara presente a nuestro público tendrá representación en varios deportes. Sabemos que organiza sus equipos de fútbol, natación, atletismo y basketball. Su entusiasmo y su verdadero espiritu deportivo ha encauzado a los muchachos en la verdadera senda del sport bien entendido. Antes de actuar, se han sometido a la saludable disciplina del entrenamiento, Han llamado para que los dirijan, a personas entendidas en las diferentes ramas del deporte; contarán pues, con entrenadores, que imprimirán desde un comienzo la disciplina, base de todo progreso en el de-

Es muy halgador para nosotros el nacimiento de un club con todos estos antecedentes. Lo que falta en nuestras canchas es mucha disciplina y macho entrenamiento. Lo han comprendido los jóvenes y entusiastas socios de Aliways Ready y ello constituye un cimiento sólido para la institución recientemento reorganizada. Felicitamos al joven club, haciendo sinceros votos por su progreso y engrandecimiento.

El match de esta tarde promete interesantes alternativas. — Dos equipos de la nueva generación disputarón el cetro del fútbol local. — Ayacucho. -- San Calixto. -- Características de los cuadros. — El preliminar lo jugarán Atlético La Paz y Luminar, — Este encuentro puede también ofrecer interés.

presa. Nadie esperaba, al ción: han llegado a finalis- lixtinos triunfar en una tem que, sabe replegarse a tiem de hoy presenta buenas exrán la supremacía del fútbol paceño.

#### AYACUCHO

Deportivo Ayacucho ha desarrollado en la temporada de 1936 una brillante periencia de los gualdine. nos dice. Militan en .... do.

La temporada de fút p cuadros celeste y gualdine p ciplina y espíritu de sacruli P Imaña, que ha hecho en la visto jugar en anteriores o bol oficial ha ofrecido a los gro. Pero han dado ya el cio. Sin estas cualidades, po temporada buenas presenta. portunidades. aficionados locales una sor paso decisivo ante la afi- drán los muchachos san ca- ciones; incansable en el ata iniciarse el campeonato que tas. Su última jira por el in- porada, pero en forma pasa po, manteniendo buena colo pectativas, que muy posible) llegasen a la final los cua terior, ha homogeneizado no jera e incompleta, eclipsán cación. La delantera es rá mente lleven esta tarde a dros que esta tarde dirimi tablemente las filas de los dose después, o su carrera pida, pero adolece del defec estadio una apreciable canti azules, dotándolas de la uni- se detendrá en una medio to de no rematar en forma dad de aficionados, deseodad tan necesaria para el cridad que no deseamos. fútbol asociación.

#### SAN CALIXTO

#### EL ENCUENTRO

juego del Bolivar ni la exi namiento normal, se de cida del esfuerzo desarrolla tras canchas.

gros. Componían su equipo las muchachos colegiales que, El juego de Ayacucho

suficiente. Cualquiera de los sos de ver buenos encuenequipos que triunfe, mere tros. cerá este honor. Ya no es El encuentro de la tar, una presunción ni solamente de la tar, te una esperanza la renova. DEPORTIVAS de de hoy, promete ser in ción de valores en nuestro Por oro lado, San Ca- teresante. De uno y otro ban ambiente futbolístico. Es un campaña; desde los encuen. lixto desarrollaba, paralela. do, habrá derroche de ener. hecho real, que dará mucha tros del campeonato relám mente a su adversario de gías y de entusiasmo; cada variedad a los futuros en pago, su equipo comenzó a esta tarde, un progreso no- uno de los contendores, pon cuentros y agradará a la ganar lentamente prestigios table. Formado su equipo a drá todo su empeño en ob afición. Dos equipos de la bien fundados. Sus hombres base de muchachos muy jó tener una victoria que se nueva generación han entrano poseían la vistosidad de venes, ha seguido un entre ría la coronación muy merer do de lleno a actuar en nues

El encuentro prelimide primera división hombres son para el fútbol paceño es más fuerte y lleno de em. nar, a cargo de Luminar y en su mayoría nuevos en las y boliviano una promesa muy puje; los "santos" combinan Atlético La Paz, reciente canchas. Pero llevagan den fundada. Esperamos de ellos bien y desarrollan un juego mente aceptados en la divitro el empuje y la fogosidad todo lo que pueden rendir ágil y muy rápido. La codi, sión de honor, será también de su juventud recia. Induda en un próximo futuro, si cia delantera azul tiene más interesante, pues permitirá blemente, necesitan pulir sus, practican su deporte favori- efectividad en el remate que a observadores y aficionacondiciones para llegar al to formándose en la escuela la línea adversaria, pero la dos cerciorarse del poderío dominio del fútbol que en o. de los grandes campeones, defensa de San Calixto es de ambos. No sería raro que tras ocasiones exhibieron los Esta escuela no es muy fá- de muy buena calidad, so nos ofreciesen una nueva cil de seguir; está constitui bre todo la línea de zague: sorpresa. Atlético La Paz da por un pedestal triple, ros, que tiene en Escobarl cuenta con varios buenos ju sintetizado en: Entrenamien un escollo difícil de vencer. cuenta con varios buenos ju to constante y completo, so. La línea media de los lila y gadores de la intermedia del briedad de costumbres y dis negro tiene un buen eje en Bolívar, que el público ha

En resumen, la tarde

Hoy se realiza el match: final entre los equipos de primera división Deportivo Ayacucho y San Calixto, finalistas por el certamen de fútbol del

presente año.

La calidad de los Jovenes equipos y la modalidad de Juego que cada uno posee, hace prever que el match anunciado ha de tener momentos que deparen emoción a los espectadores muy particularmente a los "fanáticos".

Ambos contendores se presentarán en cancha después de un concienzudo entrenamiento. El resultado se hace difícil de pronosticar por cuanto los dos poseen jugadores Jóvenes y de mucho entusiasmo.

La llegada de la Patrulia "Cóndores" a Trinidad ha cons tituído un verdadero acontecimiento en la capital beniana. Es digno de citarse el empuje moral y físico de los scouts de la Brigada "Max Paredes".

La Patrulla "Pumas" continúa también hacia Santa Cruz. Partió hace tres días de Aiguile y es muy posible que a estas horas se encuentren ya en en aquella ciudad.

En preliminar del match 17nal por el campeonato entre Deportivo Ayacucho y San Calixto, jugarán los equipos inscritos en primera división, Atictico La Paz y Luminar. Este encuentro es amistoso debiendo ser a la vez de prueba.

### HIDALGUIA DEPORTIVA

El ultimo numero de "El Gráfico", trae una anécdota interceante sobre el espiritu capalieresco de los polistas argentinos, Volvian los olimpicos cargados de laureres. Habian conquistado brillantemente el campeonato mundial en Berlin. En Norteamerica se habian impuesto cia ramente a los mejores nompres de la Unión en la disputa de la Copa de las Améri-

Reintegrados a la normalidad de la vida de su pale, varios de elios volvieron a jugar en su club. El Venado Tuerto, Tuvieron por adversario a otro equipo de gran prestigio en las canchas bonacrenses. Contra todos los cálculos, el equipo de los polistas olímpicos fué vencido por su adversario.

Un cronista deportivo se acercó al capitán de los vencidos para solicitar de él sus impresiones Protendió abordario con diplomacia, creyendo que sería oportuno tocar el amor propio herido del prestigioso deportista. "Raro el desentace del encuentro, amigo", le dijo. El capitán le contestó con otra pregunta: "LRare porque ellos jugaron mejor y ganaron bien?"

Este gesto, sobrio y hermoso en su laconismo, constituye una manifestación de verdadera hidalgula deportiva. Los polistas argentinos sabían comprenderia; gracias a olia y a su dedicación han obtenido para su patria el título mundial. Y, cargando eso enorme prestigio, la derrota no los ha amargado ni deprimido. Es el verdadero concepto del deporte.

El match entre estos dos noveles equipos, ha despertado también expectativa en el público. Ambos están compuestos por jugadores de división inferior y que han tenido meritoria actuación durante el campeonato de este año. Tienen su ficientes méritos para desempeñarse en primera categoria.

### Consideraciones acerca del amateurismo y profesionalismo

Por J. L. Gutiérrez Granier

eEn los actuales momentos existe en toda la afición del país una incognita -mejor dicho- una verdadera desorientación acerca de la conducta que debemos adoptar: ir ai profesionalismo abierto o permanecer en el caracter profesional encubierto en que se encuentra nuestro fútbol.

El problema es compiejo y de muy dificil solución. Vamos a hacer un ligero análisis sobre tópicos relacionados con la situación del fútbol, hoy el deporte mas popular en el país y también en el mundo entero.

### DEFINICIONES. -

Deporte amateur -decia un afamado crítico-técnico norteamericano- es la práctica de una actividad cualquiera al aire ilbre con el sólo objeto de conseguir mejoramiento físico, de poner en contacto el cuerpo humano con el sol, el aire y, en general, con la naturaleza, sin que jamás exista, al practicarlo, un INTERES ECONOMICO. Deporte profesional, no existe. Pero lo que llamamos profesionalismo deportivo, es como su nombre lo indica, una desvirtuación total del deporte. El hombre llega a hacer de él una profesión, es decir, dedica integramente su yida a una de sus ramas. La practica, no ya con el deseo de mejorar fisicamente, sino con la intención de ascender sin ambición del noble laurel de la victoria; él trata de subir en la escala de condiciones por ser mejor cotizado en la "bolsa de jugadores" y obtener más pingües utilidades económicas. No le interesa su cultura física como fin sino simplemente como medio de surgir para lograr su sustento, todo lo cual jamás se puede hacer del deporte un negocio, un medio de especulación, de avaluación económica de condiciones físicas. Como deportistas, jamás podremos simpatizar con el profesiona-

#### SITUACION ACTUAL. -

El fútbol boliviano especie hibilda entre profesionalismo y amateurismo se encuentra en una total y visible decadencia. Ello pesa en el ánimo de todos. Las últimas campañas internacionales así lo prueban. Las causas son muchas y ya nos hemos ocupado de ellas en repetidas ocasiones; la reciente campaña del Chaco el profesionalismo encubierto existente, falta de entrenadores, espiritu deportivo relajado como consecuencia del profesionalismo

#### encubierto, etc., etc. SOLUCION. -

El deporte nacional, como consecuencia de la pasada guerra, se encuentra en un período de franca reorganización. Tal ha sido la característica del año deportivo que termina y creemos entrará en su normalidad a partir del año próximo.

Los caminos que puede seguir el futbol nacional -repetimosson dos: permanecer en el actual estado de cosas, es decir, en el profesionalismo encubierto o ir al profesionalismo abierto.

Si permanecemos en el encubierto habrá la ventaja de no llegar a la desorientación, talvez a la desorganización momentánea de las instituciones deportivas constituidas. Pero a la larga vendrá el profesionalismo abierto y se producirá tal situación más tarde; será en consecuencia, solamente cuestión de tiempo.

Si vamos al abierto, vendrá la desorganización momentánea de las instituciones constituidas, a que nos referimos, anteriormente, pero existirá la gran ventaja de delinear claramente los dos campes: el amateur y el profesional. Quienes quieran harán sport y los que deseen actuarán como profesionales. La desorganización será breve hasta que se llegue a la marcha normal de las instituciones.

#### CONCLUSION -

Como nos encontramos en un período de reorganización, juzgamos que se debe solucionar el problema, con serenidad, considerada su gravedad, pero nos parece que la actitud que debemos adoptar es IR AL PROFESIONALISMO ABIERTO. Debemos tener en cuenta que es el momento de buscar una solución definitiva, considerando el futuro y grandeza de nuestro deporte y prescindiendo de deficiencias y contratiempos que se puedan producir en su desenvolvimiento del presente. A grandes males, grandes reme-

### LLEGO A TRINIDAD LA PATRULLA CONDORES

CORONARON CON EXITO SU EMPRESA LOS BRAVOS SCOUTS DE LA BRIGADA "MAX PAREDES". - FUERON OBJETO DE UNA CARIÑOSA RECEPCION

Patrulia "Cóndores" al arribar sin a la meta de sus aspiraciones. novedad y después de haber atra- Telegráficamente, el Comandan- sea grata y puedan desenvolver por el interior del país.

La Paz, ha cumplido honrosamente a su paso. la misión que todos y cada uno de La llegada de los scouts pace enviado a la Comandancia General los scouts se impusieron, cpal era fios, ha despertado gran interés en anuncia su arribo sin novedad a la de llegar a todo trance hasta la sociedad y población de Trini. Alquile de donde prosiguieron hasla capital beniana.

chachos llena de profunda satisfac- nes. Con este respecto es digno de tos muchachos llevan será en conción no sólo a la entidad a la que citarse, el cariño con que las au- secuencia cumplida con el mayor pertenecen sino a todos los depor- toridades benianas acogieron a los de los éxitos.

El esfuerzo y la pujanza desple- tistas paceños, por cuanto, con e scouts, especialmente el Cnl. Armigada por los bravos scouts de la jemplar disciplina acaban de llegar nio Abaroma, contribuyendo eficaz-

vesado el territorio nacional por te de la Patrulia citada ha hecho sus actividades culturales y deportres departamentos, constituye un saber el arribo de los "Cóndores" itivas. timbre de orgullo para la Brigada a Trinidad, donde fueron objeto de LOS "PUMAS" "Max Paredes" que destacó a va- una calurosa recepción. Todos los Otra de las Patrullas que va llerias de sus patrullas en excursión scouts de esta Patrulla, llegaron en nando de gloria a la Brigada "Max perfectas condiciones de salud des Paredes", es la Patrulla "Pumas" La Patrulla "Condores", que par pués de haber atravesado selvas y que hasta este momento deben entió conjuntamente con las otras de illanos que oponen serios obstáculos contrarse muy próximos a Santa

dad, donde nuestros muchachos re- ta Santa Cruz. La intrépida hazaña de estos mu ciben múltiples y gentiles atencio- La misión de fraternidad que es

mente a que la estadia de éstos,

Cruz. El último parte telegráfico

### Esposas de los jinetes chilenos



«La escena en la Isnla de los Nueva York, quedo mucho más empeliecida con la presencia de

tocracia chilena, quienes fue-Gobernadores, en el puerto de ron fotografiadas mientras presenciapan a sus esposos practicar para los concursos ecuesestas gentiles damas de la aris- tres que se efectuaron en Nue-

va York del 4 al 10 de noviemure. Qe izquierda a derecha, la senoras de Pelayo Izurieta, de Luis Pérez, de Rafaél Monttl y de Eduardo Yanez

### Estadios para el futuro

Por PADDOCK

eEl deporte entre nosotros se encuentra en estado embrionario. solamente el fútbol ha tenido en los últimos años un desenvolvimiento que abarque a un grupo considerable de la población. Pero, comienzan ya a esbozarse la aficion por los deportes nuevos. La natación, el basket-ball y el tenis van entrando jentamente en nucs tro ambiente deportivo y ganando adeptos en la juventud. El programa de la Dirección General de Deportes contempla el fomento de los deportes que aun no se practican en nuestro medio.

Nuestra ciudad, edificada en la hoya estrecha del rio Unoqueyapu, cuenta con una superficie exigua, que al cabo de aigunos años no sera suriciente para albergar a la población siempre creciente de La raz. La edificación nueva ocupa, dia a dia terrenos cada vez mas alejados del centro comercial, corriendose hácia las partes bajas y despobladas de la ciudad y ocupando todos los terrenos que orrecen posibilidades de edificar. Y se nota entre los arquitectos y constructores la tendencia a suplir la falta de terrenos por medio del crecimiento en sentido vertical.

En estas condiciones, no es profecía prever que en plazo no lejano, La Paz crecerá en altura, y sus habitantes deberán residir en los pisos altos de los edificios futuros, como sucede en todas las grandes ciudades de la actualidad.

Hasta hoy, nucetras autoridades urbanas no se han preocubado en ningún modo de prever ese crecimiento y tratar de remediarlo, procurando a los habitantes del porvenir, sitios de expansión para la juventud y la niñez. Estos sitlos de expansión deben preocupar desde la actualidad a nuestro Municipio. En efecto la vida del futuro será para los habitantes de La Paz completamente artificial. Careciendo de terreno, las habitaciones deberán tener superficies minimas, con las reparticiones absolutamente necesarias para vivir. En los días de descanso, los pobladores necesitarán respirar un poco de aire puro y recibir el sol para reponer las energías gastadas en seis días de trabajo.

Las áreas verdes existentes no son suficientes para las necesidades actuales. Lo serán menos para una población mayor.

Es, pues, preciso, que las autoridades tengan muy presente este problema de tantas proyecciones para los hombres de mañana. El terreno se ha valorizado en los últimos meses en forma inesperada. Y crecerá cada día mas. Los estadlos necesitan áreas planas, más o menos vastas. Un estadio que cuente con canchas para tres o cuatro deportes no puede desarrollarse en un terreno inferior a 20.000 metros cuadrados, o sea 100 X 200 metros. Los proyectos de urbanización ¿tienen en cuenta la construcción de futuros estadios? Hemos visto los planos y podemos responder negativamente.

Las autoridades están obligadas a proteger a los pobladores, no sólo a los existentes, sino que también a los del futuro. Creemos que es una medida de buen criterio que se impone, prever las posibilidades de expansión de la población y de aumento de sus habitantes. Los planos de urbanización deben pues contemplar este aspecto que hasta hoy no ha sido tenido en cuenta. Es una medida de previsión social, tan importante como muchas otras, reservar terrenos planos para los futuros estadios. Más vale preveque remediar. Hoy, la Municipalidad puede reservar esos terrenos adquiriéndolos a bajo precio. Más tarde habrá que demoler barrios enteros para dotar a los habitantes de áreas verdes destinadas a la práctica de los Deportes. Y en este sentido, el Estado, velando por el bienestar de sus habitantes, debe intervenir de un mode efective en ayuda del Municipio.